

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 93 (1975)  
**Heft:** 258

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 258 - 2935

Bern, Dienstag 4. November 1975  
Berne, mardi 4 novembre 1975

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Paraît tous les jours,  
les dimanches et jours de fêtes exceptés

93. Jahrgang  
93<sup>e</sup> année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.  
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

No 258 - 4. 11. 1975

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.  
Brigos SA, La Chaux-de-Fonds.  
Antburg SA, Genève.  
Société Immobilière Résidence Château SA, à Genève.  
Southern Cross Investment Services SA en liquidation, Fribourg.  
Ortella SA in liquidazione, Novazzano.  
Immobilnuova SA, 6901 Lugano.  
Ricerca eredi sconosciuti.  
Auforderung gemäss Art. 89-90 HRV.  
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. -  
Marchi di fabbrica e di commercio 278 537 - 278 588.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation).  
Ablauf der Rückzugsfrist der 20-Fr.-Noten, Typ Pestalozzi. - Billets de  
20 francs type Pestalozzi. Expiration du délai d'échange.  
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des vire-  
ments postaux.

##### Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister

##### Registre du commerce - Registro di commercio

###### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug,  
Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel A.-Rh.,  
Appenzel I.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino,  
Vaud, Valais, Genève.

###### Zürich - Zurich - Zurigo

23. Oktober 1975.  
**Nitro-Consult AG**, in Fehraltorf, Neugrundstrasse 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 15. 10. 1975. Zweck: Dienstleistung und Vermietung von Know-how auf dem gesamten Gebiete der Sprengtechnik, des Umweltschutzes in bezug auf Lärm und Erdschütterung; eingeschlossen ist die Planung und die Durchführung für Projekte aus diesem Gebiet. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräußern. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Sigvard Fransson, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm, Präsident; Günter Schwarz, deutscher Staatsangehöriger, in Wildberg, Delegierter; Walter Siegwolf, von Basel, in Wallisellen; Werner Meyer, von und in Luzern, und Monika Schwarz-Hickel, von Ossingen, in Wildberg. Günter Schwarz, Delegierter, führt Einzelunterschrift. Die übrigen Mitglieder des VR führen Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch mit der Beschränkung, dass sich je nur mit Günter Schwarz zeichnen und nicht auch unter sich.

23. Oktober 1975.  
**Galerie Meister AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1974, S. 121), Führung einer Galerie usw. Annemarie Meister und Marysa Ferronato sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Margrit Iseli, von Hasle bei Burgdorf, in Zürich, Präsidentin, und Bernhard Iseli, von Hasle bei Burgdorf, in Zürich.

23. Oktober 1975. Architekturbüro usw.  
**H. J. Ochsner AG**, in Stäfa, Sternenhaldenstrasse 13, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 4. 9. 1975. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros; kann auch Grundstücke kaufen und verkaufen, eigene oder Grundstücke von Dritten überbauen, mit Liegenschaften handeln sowie Liegenschaften verwalten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 350 000, voll liberriert; 350 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der nicht im Handelsregister eingetragenen Firma «H. J. Ochsner» in Stäfa, geführte Geschäft, mit Aktiven von Fr. 3 187 117.65 und Passiven von Fr. 1 903 548.60, gemäss Uebernahmehilanz per 1. 7. 1975 zum Preise von Fr. 1 283 569.05, wovon Fr. 350 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mit-

der des VR: Hans J. Ochsner, von Uster, in Stäfa, Präsident, und Ruth Ochsner-Hässig, von Uster, in Stäfa, beide mit Einzelunterschrift.

23. Oktober 1975.  
**Glaser, Data Electronics**, in Mönchaltorf (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1974, S. 257), Entwicklung und Fabrikation von elektronischen Geräten usw. Die Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit denjenigen Aktiven und Passiven, welche in der Uebernahmehilanz per 31. 8. 1975 enthalten sind, an die «Glaser Data Electronics AG», in Greifensee, erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Glaser Data Electronics AG**, in Greifensee, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 8. 10. 1975. Zweck: Entwicklung, Fabrikation und Handel mit elektronischen Erzeugnissen, insbesondere von Anlagen für die industrielle Datenübertragung und -verarbeitung, inklusive deren Zubehör; kann sich mit der Ausarbeitung und Verwertung von Erfindungen betätigen, sich an solchen Bestrebungen beteiligen und Fabrikations- sowie Vertriebsrechte erwerben und ausüben, sowie eine beratende Tätigkeit ausüben; kann ferner Grundstücke erwerben und verkaufen und sich an anderen Gesellschaften im In- und Ausland beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt von der Firma «Glaser, Data Electronics», in Mönchaltorf, diejenigen Aktiven und Passiven, welche in der Uebernahmehilanz per 31. 8. 1975 enthalten sind, nämlich Aktiven im Betrage von Fr. 205 623.38 und Passiven im Betrage von Fr. 155 132.50 zum Preise von Fr. 50 490.88, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Andere als die in der erwähnten Uebernahmehilanz genannten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellschaft nicht. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Roland Glaser, von und in Greifensee, Präsident und Delegierter, und Ulrike Glaser, von und in Greifensee, beide mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien führt René Freiermuth, von Zeiningen, in Othmarsingen. Adresse: Turnigerstrasse 67, Greifensee.

23. Oktober 1975. Blumen, Pflanzen usw.  
**Ina-Flor AG**, in Rümlang, Riedmattstrasse, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 15. 10. 1975. Zweck: Handel mit Blumen, Pflanzen und Bedarfartikeln der Gärtnerei- und Blumenbindereibranche sowie mit Waren aller Art im In- und Ausland; kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Agenturen und Vertretungen errichten. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Christian Göschel, deutscher Staatsangehöriger, in Wetzikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ursula Göschel, von Winterthur, in Wetzikon, und Ulrike Angst, von Wil ZH, in Wetzikon, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23. Oktober 1975. Ausrüstungen und Materialien für Schulen.  
**Eric Rahmqvist AG**, in Kloten, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 2. 9. 1975. Zweck: Handel mit Ausrüstungen und Materialien für Betriebe und Schulen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Erich Rahmqvist, schwedischer Staatsangehöriger, in Danderyd (Schweden), Präsident, mit Einzelunterschrift; Dr. Reinhard Lutz, von Rheineck, in Birmensdorf, und Dr. Niklaus Wiget, von Kirchberg SG, in Zollikon, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Adresse: Bänikon.

23. Oktober 1975.  
**Aar-Productions AG**, bisher in Aarau (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1973, S. 652). Die Generalversammlung vom 25. 9. 1975 hat die Statuten geändert, welche ursprünglich vom 9. 11. 1970 datieren und letztmals am 12. 12. 1972 geändert wurden. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit Musikinstrumenten, das Musikverlags-Geschäft, Musikproduktionen und Management von Musikern. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, zerfällt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Die Gesellschaft hatte anlässlich ihrer Errichtung an Aktiven das Alleinvertriebsrecht in der Schweiz für Produkte der Sound Scan International im Werte von Fr. 64 596.90 und an Passiven eine Darlehensschuld von Fr. 20 000 übernehmen. Der Uebernahmepreis betrug Fr. 44 596.90, wovon Fr. 40 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Hanna Elisabeth Scheuss-Corrodi und Hans Jörg Bauhofer-Furrer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Kurt Scheuss-Corrodi, von Gais AR, nun in Zürich, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Obstgartenstrasse 36, in Zürich 6 (bei Kurt Scheuss).

23. Oktober 1975. Computer usw.  
**Data 100 AG**, bisher in Basel (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1974, S. 2394), Statuten am 2. 5. 1975 geändert. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 27. 6. 1973. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Baumackerstrasse 46, Zürich 11. Zweck: Herstellung, Verkauf, Vermietung und Unterhalt von Computern, Terminals, peripherischen Ausrüstungen, Zusatzgeräten für Computer und andere elektronische Einrichtungen, Vorrichtungen und Installationen irgendwelcher Art sowie alle Serviceleistungen auf dem Gebiet der Electronic; kann auch alle in diesem Zusammenhang stehenden Transaktionen vornehmen, Investitionen in anderen Unternehmungen vornehmen sowie Grundstücke erwerben und Transaktionen des Immobilienverkehrs vornehmen. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberriert, 75 Namenaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Dr. Christoph J. C. Albrecht ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner sind die Unterschriften von Robert Rüber und Rolf Haefelinger erloschen. Neue Mitglieder des VR: Hermann Atanassow, staatenlos, in Königstein (Deutschland), Präsident; Dr. Marco A. Jagmetti, von Mairengo, und in Zürich, Vizepräsident, und Dr. Willy R. Staehelin, von Amriswil TG, und Meilen, in Meilen; alle drei zeichnen einzeln. Hermann Atanassow ist nicht mehr Direktor. Neuer Geschäftsführer ist Wolf G. Hög, deutscher Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH; er zeichnet einzeln.

23. Oktober 1975. Apparate usw.  
**Noveltronic A.G.**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1975, S. 238), Konstruktion und Vertrieb von Apparaten aller Art usw. Statuten am 11. 9. und 7. 10. 1975 geändert. Die Gesellschaft hat auf dem Wege der Fusion die «Remy Armbruster AG», in Basel, übernommen. Deren Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1974, wonach die Aktiven Fr. 2 122 532 und die Passiven Fr. 1 872 532 betragen, sind im Sinne von Art. 748 OR an die «Noveltronic A.G.», übergegangen, und zwar zum Preise von Fr. 250 000. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 7 000 000 auf Fr. 7 250 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist dadurch liberriert worden, dass der Preis für das übergegangene Vermögen der «Remy Armbruster AG» auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht worden ist. Dieses ist voll liberriert. Das Grundkapital zerfällt nun in 14 500 Namenaktien zu Fr. 500.

23. Oktober 1975.  
**Ruedi Gysin AG**, Lichtpausen, Offset- und Plandruck, Zürich, in Zürich 6 (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1973, S. 3278), allgemeine Tätigkeit auf dem Gebiete des grafischen Gewerbes usw. Die Generalversammlung vom 26. 9. 1975 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 400 000, zerfallend in 400 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Es ist voll liberriert. Die Gesellschaft erwirbt einen in den Statuten näher umschriebenen Inhaber-Schuldbrief von Fr. 250 000 zum Preise von Fr. 250 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird.

23. Oktober 1975.  
**Reveca AG für Verpflegungsbetriebe**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 123 vom 28. 5. 1973, S. 1540), Unterhalt von Restaurationsbetrieben usw. Hans Stoessel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Nydegger, von Rüschegg, in Zürich.

23. Oktober 1975.  
**Deponie AG**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1975, S. 2436), Bereitstellung von Deponien usw. Die Prokura von Anna Meier ist erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Klima-Bau AG, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 232 vom 3. 10. 1972, S. 2555), Projektierung und Ausführung von Heizungs-, Lüftungs- und Klima-Anlagen usw., mit Hauptsitz in Basel. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

23. Oktober 1975. Geophysische und geologische Aufnahmen.  
**Saipem A.G.**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1974, S. 2347), Durchführung von Studien und geophysischen sowie geologischen Aufnahmen usw. Paolo Cimenti infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Giorgio Della Flora, italienischer Staatsangehöriger, in San Donato Milanese (Italien).

23. Oktober 1975. Beteiligungen.  
**Amivest AG**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1974, S. 339), Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. Victor Raymond Angstmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christian Schaub, von Boniswil, in Obereggsträngen.

23. Oktober 1975.  
**Industriebau A.G.**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1973, S. 326), Projektierung und Erstellung schlüsselfertiger Industriewerke usw. Dr. Heinz Friedrich Wyss ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von François Alesch sind erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Reag-Dia-Reklame AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1975, S. 1183), Reklame jeder Art, vorwiegend in Lichtspieltheatern usw. Neu hat Kollektivprokura: Giorgio Besomi, von Gerra (Verzasca), in Tessere; er zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates.

23. Oktober 1975.  
**Truchhandwalg AG**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1970, S. 2188), Ausübung aller Treuhändergeschäfte usw. Vladimir Predavec und Theodor Oppenheim sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Rikard Radicevic, nun Bürger von Zürich, ist jetzt einziges Mitglied des VR; er bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift. Neue Adresse: Sonnehald 5, Zürich 7 (bei Firmindex AG).

23. Oktober 1975. Technische Bedarfartikeln.  
**O. Rickenbach**, in Zollikon (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1944, S. 203), Handel mit technischen Bedarfartikeln usw. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Peter Vettiger**, Rest. Wallhalla, in Winterthur (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1973, S. 1292), Betrieb des Restaurants Wallhalla. Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Winterthur vom 1. 10. 1975 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

23. Oktober 1975.  
**Alex Meier-Kubli, Drogerie Römerhof**, in Dietikon, Badenerstrasse 27, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alex Meier-Kubli, von Uetikon am See, in Dietikon. Betrieb einer Drogerie.

23. Oktober 1975. Pneus, Autoersatzteile.  
**Konz & Rath**, in Laufen-Uhwiesen, Furtweg 375, Uhwiesen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 6. 1975. Gesellschafter: Wolfgang Konz, deutscher Staatsangehöriger, in Wangen (Deutschland), und Rolf Rath, deutscher Staatsangehöriger, in Laufen-Uhwiesen. Import und Export von sowie Handel mit Pneus und Autoersatzteilen.

23. Oktober 1975.  
**Villiger Import**, in Oberrieden, Alte Landstrasse 70, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Villiger, von Sins, in Oberrieden. Import von und Handel mit Zubehör für die Fahrradbranche. Fritz Villiger, von Zürich, in Oberrieden, ist Einzelunterschrift erteilt.

23. Oktober 1975. Textilien.

**Fieldcrest Mills International, Inc., Dover (Delaware), Branch Office** Zürich, in Zürich 6 (SHAB Nr. 91 vom 19. 4. 1972, S. 985), Zweigniederlassung der «Fieldcrest Mills International, Inc.» mit Hauptsitz in Dover (Delaware, USA), Fabrikation von und Handel mit Textilien und Tütingen damit zusammenhängender Geschäfte. George William Moore ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Neues Mitglied der Verwaltung: William Cullen Battle, Bürger der USA, in Ivy (Virginia, USA).

23. Oktober 1975. Elektronische Geräte.

**Realtone AG, in Wallisellen (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1975, S. 466).** Import und Export sowie Herstellung und Verkauf von elektronischen Geräten usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1975, S. 2741) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

23. Oktober 1975.

**FBT Generalunternehmung AG, in Wallisellen (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1975, S. 225).** An- und Verkauf von Grundstücken usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wittenwil TG (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1975, S. 2802) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

23. Oktober 1975. Holzimpregnationsprodukte.

**Impregna S. à r.l., in Zürich 3 (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1971, S. 1670).** Produkte für die Imprägnierung von Holz usw. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Bernhard Kündig, von Römervil, in Birmensdorf.

23. Oktober 1975.

**Datamate GmbH, in Zürich 6 (SHAB Nr. 121 vom 26. 5. 1972, S. 1347).** Handel mit Peripherie-Geräten zu EDV-Anlagen, mit Büro- und Organisations-Geräten usw. Neue Adresse: Schulstrasse 47, Zürich 11. Gustav Peyer, Gesellschafter und Geschäftsführer, wohnt nun in Niederhasli.

23. Oktober 1975.

**Konsummischgenossenschaft Oetwil und Umgebung, in Oetwil am See (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1972, S. 680).** Gottfried Schlumpf ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Grimm ist nicht mehr Vizepräsident der Verwaltung, sondern nun Präsident derselben. Alfred (genannt Fritz) Pfister, von Oetwil am See und Wählern, in Oetwil am See, Mitglied der Verwaltung, ist nun Vizepräsident derselben. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Kassier oder Aktuar Kollektivunterschrift.

23. Oktober 1975.

**Lützelseebad-Genossenschaft, in Hombrechtikon (SHAB Nr. 79 vom 5. 4. 1971, S. 799).** Leny Weber aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Aktuar des Vorstandes: René Lüscher, von Mühlen, in Hombrechtikon. Der Präsident führt Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Quästor.

23. Oktober 1975.

**Studentische Wohn-Genossenschaft Zürich (WOKO), in Zürich 6 (SHAB Nr. 216 vom 19. 6. 1974, S. 2503).** Peter H. Deuber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Meinrad Stöckli, Mitglied und Quästor des VR, ist nun zugleich Vizepräsident des VR; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift sind Friedrich Hiss, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich; Johann (genannt Gion) Janett, von Mathon, in Zürich; Marianne Braad, von Lauperswil, in Zollikon; sie zeichnen nicht unter sich, sondern ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit Rudolf Vogel, Präsident des VR, oder mit Meinrad Stöckli, Vizepräsident und Quästor des VR.

23. Oktober 1975.

**Rehag-Verwaltungs AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1973, S. 1755).** Verwaltung von Liegenschaften usw. Das Grundkapital von Fr. 600 000 ist voll liberriert.

23. Oktober 1975.

**F. Alberto S.A., in Richterswil (SHAB Nr. 74 vom 30. 3. 1971, S. 743).** Import von Waren der Souvenirbranche usw. Die Generalversammlung vom 18. 9. 1975 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet Alberto SA. «Möbaco». Das Grundkapital von Fr. 150 000 ist voll liberriert.

23. Oktober 1975.

**Banca del Gottardo, Zweigniederlassung in Zürich 8 (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1975, S. 1017).** Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lugano. Es wohnen nun: Das Mitglied des Verwaltungsrates Giorgio Veladini, in Montecarlo (Monaco) und Direktor Leonardo Cereghetti in Vezia.

23. Oktober 1975.

**Benziger AG, Verlag & Graphischer Betrieb, Zweigniederlassung in Zürich 8 (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1975, S. 2323),** mit Hauptsitz in Einsiedeln. Die Unterschrift von Dr. Peter Keckeis ist erloschen.

23. Oktober 1975.

**Strassenbau, Strassenbeläge.** Jos. Fries A.-G., in Kloten (SHAB Nr. 210 vom 8. 9. 1966, S. 2841). Strassenbau und Strassenbeläge usw. Neu hat Einzelprokura: Babetta Hüppi-Spieler, von Winterthur, in Kloten.

23. Oktober 1975.

**Stein- und Betonwerk.** **Bitig-Dirr & Co., in Zürich 6, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1962, S. 1778).** Stein- und Betonwerk. Die unbeschränkt haftenden Gesellschafterinnen Wwe. Annalisa Bitig-Dirr, diese infolge Todes, und Annalisa Arnold-Bittig sind ausgeschieden. Neuer Wortlaut der Firma: K. Bitig & Co.

23. Oktober 1975.

**Präzisionsmaschinen usw.** **Franz Gilgen AG, in Kloten (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1972, S. 87).** Entwicklung von Präzisionsmaschinen usw. Die Generalversammlung vom 16. 10. 1975 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 250 000, zerfallend in 250 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Es ist voll liberriert.

24. Oktober 1975.

**Eskenzai Etablissement d'Art AG (Eskenzai Etablissement d'Art SA) (Eskenzai Etablissement d'Art Ltd.), in Zürich.** Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 21. 10. 1975 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausstellung von und den Handel mit sowie den Unterhalt, die Aufbewahrung und Instandstellung von Kunstgegenständen, insbesondere orientalischen; die Durchführung von Experten- und Schätzungen sowie im allgemeinen die Leistung aller technischen und administrativen Dienste im Zusammenhang mit ihrem Zweck. Die Gesellschaft kann auch Beteiligungen an andern Unternehmen erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, es zerfällt in 500 Namenaktien zu je Fr. 100 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Hüsey, von Safenwil AG, in Zumikon ZH. Geschäftsdomicil: Bellerivestrasse 10, Zürich 8 (c/o Dr. Hans Hüsey).

24. Oktober 1975.

**Belüftungs- und Klimatisierungsanlagen.** **Maintair S.A., Zweigniederlassung Zürich.** Unter dieser Firma besteht in Zürich eine Zweigniederlassung der im Handelsregister von Lausanne eingetragenen Aktiengesellschaft «Maintair S.A.», mit Sitz in Lausanne (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1975, S. 2208). Adresse der Zweigniederlassung: Hofwiesenstrasse 370, in Zürich 11. Die Gesellschaft bezweckt den Vertrieb zur Wartung, Reparatur und Service von sämtlichen Belüftungs- und Klimatisierungsanlagen sowie von Apparatur, Dienstleistungen, die Lieferung von Produkten, Maschi-

nen und Energie, die Vertretung von Produkten und Apparatur, sowie Handels-, Industrie-, Finanz- und Liegenschafts-Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie bezweckt ferner den Erwerb oder die Gründung von ähnlichen oder gleichartigen Unternehmen sowie die Uebernahme von Transaktionen und Funktionen; den Erwerb und die Abtretung von Lizenz- und Patentverträge in allen Ländern. Für die Zweigniederlassung zeichnen: Einzelunterschrift: Robert Loeffel, von Worten BE, in Chambsy, Präsident des Verwaltungsrates; mit Kollektivunterschrift zu zweien: Robert Goerg, von und in Genf, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, und Friedrich Hauenstein, von und in Genf, Mitglied des Verwaltungsrates; mit Kollektivprokura zu zweien: André Maeder, von Mühleberg BE, in Lausanne; mit Kollektivprokura mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Hermann Gumpfer, von Hütten ZH, in Urdorf ZH.

24. Oktober 1975.

**Kompass Computer AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1974, S. 2451).** Verarbeitung von Daten und Vermittlung von Adressen usw. Johann Sgrist ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Von den VR wohnen nun: Max E. Neuwachwander, Präsident, in Den Haag (Niederlande), und Rudolf Wespi, in Zollikon. Neue Adresse: Malzstrasse 7, Zürich 3.

24. Oktober 1975.

**Betrieb von Restaurants usw.** **Regent Inns AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1973, S. 2577).** Betrieb von Restaurants, Hotels sowie Gast- und Unterhaltungsstätten usw. Michael John Franks, Pamela Stahl und Carl Rudolf Stahl aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Zeichnungsberechtigungen erloschen. Leslie Abraham Kostick nicht mehr Vizepräsident des VR, sondern nun Präsident desselben; zeichnet weiter kollektiv zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jürg Jenny, von Sool, in Wallisellen.

24. Oktober 1975.

**Wobmann-Treuhand AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1974, S. 2969).** Uebernahme von Treuhandmandaten usw. Neu führt Einzelunterschrift: Rolf Kurt Beer; seine Prokura ist erloschen.

24. Oktober 1975.

**Deltafina Bau AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 269 vom 15. 11. 1972, S. 2948).** Projektierung und Durchführung von Wohn- und Gewerbeüberbauung usw. Jean-Claude Stricker ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. René Schmid, von Thalwil, in Aadorf.

24. Oktober 1975.

**Bauwerkzeuge usw.** **Lebli AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1974, S. 1229).** Vertrieb von Bauwerkzeugen und Materialien für das Baugewerbe usw. Peter Breitschmid aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

24. Oktober 1975.

**Chemische Reinigung und Färberei Renova A.G. Zürich, in Zürich 6 (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1974, S. 897).** Reinigung, Auffrischung, Färben und Reparatur von Bekleidungsartikeln usw. Gustav Moos aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR: Louis Stephan, von Wädenswil, in Hinwil, Präsident, und Hilde Stephan, von Wädenswil, in Hinwil, beide mit Einzelunterschrift.

24. Oktober 1975.

**Bank Finanzcredit, in Zürich 3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1975, S. 1800).** Die Unterschrift von Hans-Constantin Paulsen ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Wolfgang Manfred Riestler, von und in Wädenswil.

24. Oktober 1975.

**Eisen usw.** **Voest-Alpine AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1975, S. 1).** Generalvertretung der «Vereinigte Oesterreichische Eisen- und Stahlwerke – Alpine Montan Aktiengesellschaft», Wien, und deren Konzerngesellschaften usw. Rudolf Brupbacher und Karl Steigrad aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neues Mitglied des VR: Dr. Caspar Minder; er bleibt Geschäftsführer und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues weiteres Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Kurt Fritz Brack, von Aarau und Zofingen, in Fällanden.

24. Oktober 1975.

**Werbegewerbetätigkeit usw.** **Alfred Steinmann AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1975, S. 2486).** Betrieb einer Werbegewerbetätigkeit usw. Alfred Steinmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Steinmann, bisher Delegierter des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

24. Oktober 1975.

**Immobilien usw.** **Tektura AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1975, S. 85).** Erstellung sowie An- und Verkauf von Immobilien usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 9. 10. 1975 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

24. Oktober 1975.

**Gipsergeschäft usw.** **Heinz Keller AG, in Gossau (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1973, S. 2286).** Betrieb eines Gipsergeschäftes usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 7. 10. 1975 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

24. Oktober 1975.

**Papier usw.** **Kappel & Stamm AG, in Thalwil (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1965, S. 2669).** Handel mit Papier und Papierwaren en gros usw. Arthur Kappel ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fedor Stamm, Mitglied des VR, ist nun Vizepräsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR und zugleich Sekretär desselben mit Einzelunterschrift ist Heinz Kappel, von Thalwil, in Meilen. Neu haben Kollektivprokura: José Elber, von Näfels, in Zürich, und Niklaus Heri, von Biberist, in Zug; ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des VR.

24. Oktober 1975.

**Elektronische Datenverarbeitungsanlagen.** **NCR (Schweiz), in Wallisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1975, S. 409).** Fabrikation und Vertrieb von elektronischen Datenverarbeitungsanlagen, Buchungs- und Büromaschinen, Registrierkassen usw. Robert Oelman, Arie Hogendoorn und Werner Dangel sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: William S. Anderson, britischer Staatsangehöriger, in Dayton (Ohio, USA); Ernst Tännler, bisher Vizepräsident, ist nun stellvertretender Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

24. Oktober 1975.

**Bauten usw.** **Schmid & Wild Nachfolger Wild & Co. A.G., in Zürich 8 (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1975, S. 2111).** Bau- und Installationsunternehmen. Alfred Wild ist nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), sondern Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Wild, von Zürich, in Egg ZH. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Eugen Spigir, von Zürich, in Volketswil. Ferner haben neu Kollektivprokura: Ernst Kern, von Zürich, in Egg ZH, und Raymond Blickensdorfer, von Wallisellen, in Zürich; beide Genannten zeichnen ausschliesslich je mit einem Mitglied des VR oder mit dem Prokuristen Eugen Spigir.

**Projektierung von Anlagen usw.** **Schmid & Wild A.G., Nachfolger Wild & Co., in Zürich 8, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1975, S. 2532).** Ausführung sanitärer Anlagen. Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Entwicklung und Projektierung von Anlagen des Bau- und Installationswesens; Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften. Die Prokuren von Raymond Blickensdorfer, Ernst Kern, Josef Oss und Eugen Spigir sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura: Fritz Hardmeier, von Küssnacht, in Oetwil am See, und Walter Bruggmann, von Degersheim, in Zürich; ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit je einem der Gesellschafter Hans Wild oder Alfred Wild.

24. Oktober 1975.

**Zahntechnisches Laboratorium.** **R. Klaus und P. Nötzli, in Zürich 2, Am Schanzengraben 11, Kollektivgesellschaft (Neueintragung).** Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1974. Zahntechnisches Laboratorium. Gesellschafter: René Klaus, von Kirchberg SG, in Zürich 11, und Peter Nötzli, von Oetwil an der Limmat, in Zürich 9.

24. Oktober 1975.

**Treuhand- und Buchhaltungsbüro Benglen, E. Isler, in Fällanden, Bodenackerstrasse 91, Benglen, Einzelirma (Neueintragung).** Inhaber: Emil Isler, von Richterswil, in Fällanden, Treuhand- und Buchhaltungsbüro.

24. Oktober 1975.

**Baugesellschaft Suwo A.-G., in Zürich 10 (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1948, S. 36).** Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften usw. Fritz G. Surbeck-Wolfer ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Martha Surbeck geborene Wolfer, Mitglied des VR, ist nun Präsidentin desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ruth Fierz-Surbeck, von Zollikon und Männedorf, in Wallisellen, und Alice Surbeck, von und in Zürich.

24. Oktober 1975.

**Textilien.** **Pewitex AG, in Maur (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1975, S. 718).** Vermittlung von und Handel mit in- und ausländischen Textilien usw. Engelina Elizabeth van't Veer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Peter Widmer, von Zürich, in Maur; zugleich Präsident desselben.

24. Oktober 1975.

**Uhren.** **Häberle & Co., in Zürich 8, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1972, S. 63).** Handel en gros mit Uhren. Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Ansgar Häberle-Solaro aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind von der neuen Kommanditgesellschaft «Häberle & Co.», in Zürich 8, übernommen worden.

24. Oktober 1975.

**Uhren.** **Häberle & Co., in Zürich 8, Südstrasse 11, Kommanditgesellschaft (Neueintragung).** Gesellschaftsbeginn: 1. 4. 1975. Gesellschaft hat Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Häberle & Co.», in Zürich 8, übernommen. Handel en gros mit Uhren. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Lothar Häberle-Junghans, von Küssnacht, in Bubikon. Kommanditäre: Urs Glutz, von Hägendorf, in Schwyz, mit einer Kommanditumsomme von Fr. 60 000, sowie mit Zustimmung im Sinne von Art. 177 Abs. 3 ZGB Marianne Häberle-Junghans, von Küssnacht, in Bubikon, mit einer aus Sondergut geleisteten Kommanditumsomme von Fr. 10 000. Den Kommanditären ist Kollektivprokura zu zweien erteilt.

24. Oktober 1975.

**Bank- und Kapitalanlagen.** **Barrier & Co., Haus & Land, in Zürich 2, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1975, S. 1396).** Kapitalanlagen, Finanzierungen sowie Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften usw. Die Unterschrift von Dr. Josef Outry sowie die Prokura von Rudolf Omin sind erloschen.

24. Oktober 1975.

**Schweiselektroden usw.** **Duebag AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1975, S. 1943).** Import und Export von industriellen Erzeugnissen aller Art, insbesondere Schweiselektroden usw. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Dr. Robert Bosshard, von Wiesendangen, in Schlieren, Präsident, und Frieda Bosshard, von Wiesendangen, in Schlieren. Helmut Ferro, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

24. Oktober 1975.

**Auto-Service Genossenschaft Zürich, in Zürich 11 (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1974, S. 1276).** Verbilligung des Autofahrens der autofahrenden Arbeitnehmererschaft usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 4. 9. 1975 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

24. Oktober 1975.

**Genossenschaft «Werkzeitung der schweizerischen Industrie», in Zürich 8 (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1969, S. 2846).** Rudolf Huber und Heinz Iseli aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift: Dr. Marcel Baumgartner, von Mosnang, in Urdorf, Präsident, und Dr. Christian Straub, von Langnau am Albis und Hefenhofen TG, in Langnau am Albis, Quästor. Der Präsident führt je mit einem der übrigen Mitglieder Kollektivunterschrift.

24. Oktober 1975.

**Aktiengesellschaft (Neueintragung).** Adresse: Stockerstrasse 29, Zürich 2. Statutendatum: 1. 9. und 9. 10. 1975. Zweck: Beteiligung an Diamantenminen im Ausland, vor allem auf dem afrikanischen Kontinent, sowie Anlage freier Kapitalien in Rohdiamanten. Ebenso sollen Investitionen für die Erschließung neuer Diamantenminen vorgenommen werden. Endlich befasst sich die Gesellschaft mit dem Handel und der Verarbeitung von Juwelen und Schmuckwaren aller Art sowie Import und Export dieser Erzeugnisse. Sie kann sich überall an Unternehmen jeder Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): wenigstens 1 Mitglied. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Felix Rom, von und in Zürich.

24. Oktober 1975.

**IGB Industrie-Generalbau AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1975, S. 1971).** Als Generalunternehmung die Planung und schlüsselfertige Erstellung komplexer Bauvorhaben, vornehmlich von Industrieanlagen, im In- und Ausland. Statuten am 30. 9. 1975 geändert. Durch Ausgabe von 371 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 629 000 auf Fr. 1 000 000, zerfallend in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 349 000 durch entsprechende Verwendung eines Teiles der zur Verfügung der Generalversammlung stehenden freien Reserven liberriert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Max Meier, von und in Winkel ZH.

24. Oktober 1975.

**Emulgierprodukte usw.** **Vialti-Gesellschaft m.b.H., in Zürich 7 (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1975, S. 1664).** Vertrieb von Emulgierprodukten usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher gelöscht.

24. Oktober 1975.

**Pietro B. Cassina, Cinéma Studio Uto, in Zürich, Kalkbreitestrasse 3, Einzelirma (Neueintragung).** Inhaber: Pietro B. Cassina, von Agno, in Montagnola. Betrieb eines Kintheaters.

24. Oktober 1975. Chemiserie usw.  
**Bruno Maestri**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1967, S. 2892). Chemiserie, Hüte und Herrenartikel. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. Oktober 1975.  
**Wasserversorgung Buch a.l.**, in Buch a.l., Genossenschaft (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1970, S. 1135). Mit Beschluss ihrer Generalversammlung vom 29. 3. 1974 hat sich diese Genossenschaft aufgelöst. Die Liquidation ist nach Angabe der Beteiligten durchgeführt. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Wehrteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

24. Oktober 1975. Geräte für Freizeitgestaltung usw.  
**Sun-Fun AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1971, S. 1916). Vertrieb von Geräten und Produkten für Freizeitgestaltung usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Freienbach SZ (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1975, S. 2767) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

24. Oktober 1975. Import-Export usw.  
**Bich AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1975, S. 621). Import-, Export-, Handels- und Transitschäfte aller Art und Verwertung von Patent- und Warenrechten usw. Rudolf Filippic aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Cedomir Bajtjic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zagreb (Jugoslawien).

24. Oktober 1975.  
**Teddy's Souvenir-, Geschenk- und Bijoux-Shop, Brugger & Bleuler**, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1972, S. 1256). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma «Teddy's Souvenir-, Geschenk- und Bijoux-Shop, Roland Brugger», in Zürich, übergegangen.

24. Oktober 1975.  
**Teddy's Souvenir-, Geschenk- und Bijoux-Shop, Roland Brugger**, in Zürich, Limmatquai 34, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roland Brugger, von Malter, in Zürich 3. Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Teddy's Souvenir-, Geschenk- und Bijoux-Shop, Brugger & Bleuler», in Zürich 1, übernommen. Verkauf von Souvenir- und Geschenkartikeln sowie Schmuckwaren und Uhren.

24. Oktober 1975.  
**Martin Bodmer, Verlag der «Corona»**, in Zürich (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1933, S. 2670). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

24. Oktober 1975. Textilien.  
**Hans Fritsche**, bisher in Zollikon (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1970, S. 1998). Vertretungen in Textilwaren, Neuer Sitz: Kilchberg ZH. Adresse: Alte Landstrasse 58. Der Firmainhaber wohnt nun in Kilchberg ZH.

24. Oktober 1975. Chemische Produkte.  
**Johnson Wax AG**, in Weiningen (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1973, S. 3053). Herstellung von und Handel mit chemischen Produkten usw. Henri-François Tecoz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

24. Oktober 1975.  
**Ingenieurbüro Karl Bösch AG**, in Unterengstringen (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1975, S. 237). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Werner Kocher, von und in Zürich.

24. Oktober 1975. Handelsgeschäfte usw.  
**Oundjian S.A.**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1973, S. 743). Durchführung von Handelsgeschäften aller Art, speziell Orientteppichen usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Robert W. Lindberg, Bürger der USA, in Lausanne.

24. Oktober 1975.  
**«Ascot» Kinobetriebe, Dr. A. E. Scotoni**, in Zürich (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1975, S. 37). Betrieb von Kinos. Die Prokura von Edmund R. Näf ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Richard Gempeler, von Winterthur, in Zürich.

24. Oktober 1975. Beteiligungen usw.  
**Favre & Cie. AG**, in Wallisellen (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1974, S. 1873). Tüftung aller mit dem Baugewerbe zusammenhängenden Beteiligungs-, Fabrikations- sowie Handelsgeschäfte usw. Die Prokura von Robert Meier ist erloschen.

## Bern - Berne - Berna

## Bureau Aarberg

24. Oktober 1975. Malerei.  
**Hugo Blaser**, in Aarberg. Inhaber der Firma ist Hugo Blaser, von Rüderswil, in Aarberg. Betrieb eines Malergeschäftes. Eschenweg 2.

24. Oktober 1975. Malerei.  
**Günther Arzenheimer**, in Aarberg. Inhaber der Firma ist Günther Arzenheimer, deutscher Staatsangehöriger, in Aarberg. Betrieb eines Malergeschäftes. Walperswilstrasse 16.

## Bureau Aarwangen

24. Oktober 1975.  
**Geiser Schlachthaus AG**, in Madiswil (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1975, S. 38). Kollektivprokura wird erteilt an Oswald Auf der Maur, von Ingenbühl SZ, in Madiswil. Sie zeichnet kollektiv zu zweien mit Hans Geiser jun., Ernst Geiser oder Max Zumbstein.

24. Oktober 1975. Restaurant.  
**Frau Elsa Steffen-Born**, in Rohrbach, Betrieb des Restaurants Eintracht (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1971, S. 2338). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

24. Oktober 1975. Landesprodukte.  
**Fritz Nyffeler**, in Gondiswil, Landesprodukte usw. (SHAB Nr. 99 vom 29. 4. 1938, S. 959). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

24. Oktober 1975.  
**Salmarer Wurst- und Fleischvertrieb AG**, in Langenthal (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1975, S. 1576). Max Fleckenstein, deutscher Staatsangehöriger, in Binningen, wurde zum Direktor ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien. Prokurist Herbert Bühler zeichnet neu kollektiv zu zweien.

24. Oktober 1975.  
**Leinenweberei Langenthal AG**, in Langenthal (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1970, S. 2147). Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist der bisherige Vizepräsident Jean-Claude Jacquemoud-Brand; Robert Firmenich-Brand ist nun Vizepräsident. Sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Anna Brand-Kubli ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Sie war nicht unterschriftsberechtigt.

24. Oktober 1975.  
**Bank in Langenthal**, in Langenthal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1975, S. 2705). Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz wird erteilt an Viktor Remund, von Riedholz SO, in Lotzwil.

24. Oktober 1975.  
**Malawer AG Maschinen-Werkzeuge-Apparate**, in Blütberg, Gemeindefirma Thunstetten (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1975, S. 2424). Emma Lieberherr-Gut erhält als bisheriges Mitglied des Verwaltungs-

rates neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neu in den Verwaltungsrat wird gewählt: Hansrudolf Lieberherr, von Kappel SG, in Langenthal. Anstelle seiner bisherigen Kollektivprokura zeichnet er jetzt kollektiv zu zweien.

24. Oktober 1975. Autocarrosserie und -malerei.  
**H. Balluch**, in Lotzwil. Inhaber der Firma ist Hans Balluch, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Langenthal. Autocarrosserie und -malerei. Alleeweg 6, 4932 Lotzwil.

## Bureau Bern

Berichtigung.  
**Otto Müllers Sohn AG**, in Papiermühle, Gemeinde Bolligen (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1975, S. 2857). Richtiger Name der Verwaltungsrätin ist Johanna Müller-Burri (nicht Bierli).

22. Oktober 1975.  
**Restaurant «Zur frohen Aussicht»**, Gertrud Zimmermann, in Zollikon (SHAB Nr. 265 vom 10. 11. 1972, S. 2912). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

23. Oktober 1975. Bauten.  
**Pulfer AG**, in Bern. Übernahme, Durchführung und Projektierung von Hoch- und Tiefbauten usw. (SHAB Nr. 276 vom 15. 11. 1974, S. 3147). Fritz Boss ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ist Werner Schmid, dessen Prokura demnach erloschen ist.

23. Oktober 1975. Grundstücke usw.  
**Wahab AG**, in Bern. An- und Verkauf von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1975, S. 2800). Dr. Erwin Keusch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Dr. Alfred Burckhardt, von und in Basel; er führt Einzelunterschrift. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Dr. Max Frölicher, von Solothurn, in Ursellen, Gemeinde Konolfingen, und Urs Vogt, von Muttenz, in Worb.

23. Oktober 1975.  
**Fidata Treuhand AG**, Bern, in Bern (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1975, S. 2052). Neues Geschäftsdomicil: Zeughausgasse 24.

23. Oktober 1975. Gravuren.  
**Pro Gravier AG**, in Bern. Herstellung von Gravuren usw. (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1974, S. 1671). Heinz Amacher, Sekretär, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Tütsch, bisher Präsident, ist jetzt einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

23. Oktober 1975.  
**Bank von Ernst & Cie AG**, in Bern. Durchführung von Bankgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1974, S. 3054). Die Unterschrift von Dr. Emanuel F. Stettler ist erloschen.

23. Oktober 1975. Clichéanstalt usw.  
**Busag-Graphic AG**, in Niederrängen, Gemeinde Köniz, Betrieb einer Clichéanstalt usw. (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1974, S. 2799). In der Generalversammlung vom 20. Oktober 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 430 000 auf Fr. 630 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 630 000; eingeteilt in 630 Namenaktien zu Fr. 1000. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ist Otto Baumann; von Uetendorf, in Forch, Gemeinde Maur; er führt die Unterschrift nicht. Peter Gyax und Jutta Gyax wohnen nun in Neuweg.

24. Oktober 1975. Lederwaren usw.  
**Pelletier Tagliente AG**, in Bern. Handel mit Lederwaren, insbesondere mit Anzügen, Schuhen und Taschen (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1974, S. 3227). Christian Aellig und Rudolf Hunziker sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führten die Unterschrift nicht. Vitantonio Tagliente, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

24. Oktober 1975. Chemische, pharmazeutische Produkte.  
**Beecham AG (Beecham SA) (Beecham Limited)**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1974, S. 2959). Die Generalversammlung vom 27. März 1975 hat die Sitzverlegung nach Bern beschlossen. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Herstellung von und Handel mit chemischen, pharmazeutischen und kosmetischen Produkten sowie Toilettenartikeln. Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 20. November 1968 und wurden am 13. Februar 1970 revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Graham John Wilkins, britischer Staatsangehöriger, in Shepperton-on-Thames (Middlesex, GB), Präsident; Dr. Paul Gmür, von Zürich und Amden, in Zürich; Dr. Roland Huber, von und in Zürich; Ronald Halstead, britischer Staatsangehöriger, in London (GB); Raoul Maurice Gerber, von Sumiswald, in Zürich; William George Peley, britischer Staatsangehöriger, in New York (USA); René Girard, von Le Locle, in Gümlingen, Gemeinde Muri bei Bern (alle bisher). Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: Kurt Wick, von Zuzwil SG, in Dürnten; Klaus Fuhrer, von Langnau im Emmental, in Bremgarten bei Bern; Dr. Ernst Thomke, von Biel BE, in Mörigen (alle bisher). Geschäftsdomicil: Welpoststrasse 4.

24. Oktober 1975.  
**Emmental AG Exportgesellschaft für Schweizerkäse**, in Zollikon (SHAB Nr. 81 vom 9. 4. 1975, S. 925). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, ist erteilt worden an Hansulrich Gasser, von und in Langnau im Emmental.

24. Oktober 1975. Isolationen usw.  
**Max Allemann AG**, in Bern. Ausführung von Flachdach-, Terrassen- und Grundwasserisolationen sowie Asphalt- und Bodenbelägen (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1971, S. 1536). Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ist Bruno Allemann, nun auch Bürger von Bremgarten bei Bern, der weiterhin Einzelunterschrift führt.

24. Oktober 1975. Waren aller Art.  
**Unus AG**, in Bern. Betrieb eines Handelsunternehmens mit Waren aller Art (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1971, S. 2386). Dr. Hans Raaf-laub ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Mauerhofer, von Trub, in Trubschachen; Peter Ingold, Vizepräsident, wohnt nun in Blonay. Neues Geschäftsdomicil: Eigerplatz 5 (bei E. Reinhard Treuhand- und Revisionsbüro).

24. Oktober 1975. Restaurant.  
**Frau Hedy Walthert-Lobsiger**, in Oberwangen, Gemeinde Köniz, Betrieb des Restaurants «Hirschen» (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1970, S. 1393). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

24. Oktober 1975. Restaurant.  
**Heinz Rebmann**, in Bern. Inhaber der Firma ist Heinz Rebmann, von Speiz, in Bern. Betrieb des Restaurants «Beaulieu». Erlachstrasse 3.

## Bureau de Bienne

23 octobre 1975.  
**Groupe de Production F. H./Roskopf**, à Bienne, sauvegarder les intérêts et examiner les problèmes communs de ses membres et de la branche Roskopf, etc., association (FOSC du 16. 12. 1969, No 294, p. 2886). Werner Triebold, président; Rolf Portmann, vice-président, et Jacques Pasche, membre, ne font plus partie du comité; leurs signatures sont éteintes. Ont été nommés: Josef Gisiger, de et à Selzach, président; Patrice Triebold, de Granges, à Montreux, vice-président; Carlo-Luigi Pianca, de Cademario, à Bienne, secrétaire. Ils signent collectivement à deux.

## Bureau Burgdorf

23. Oktober 1975.  
**P. Schindler**, in Kirchberg, mechanische Schreinerei (SHAB Nr. 253 vom 19. 10. 1943, S. 2423). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

23. Oktober 1975. Schreinerei.  
**E. Stöckli**, in Kirchberg. Inhaber der Firma ist Eugen Stöckli, von Guggisberg, in Kirchberg. Mechanische Schreinerei. Beundenweg 1.

23. Oktober 1975. Ofenbau.  
**A. Siebenmann, Nachf. M. Zurflüh**, in Burgdorf, Ofenbau und Plattenbeläge (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1974, S. 462). Neues Domicil: Guisanstrasse 8.

## Bureau Laufen

24. Oktober 1975.  
**Papierfabrik Albert Ziegler Aktiengesellschaft**, in Grellingen (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1973, S. 3300). Die Unterschrift von Werner Bernhart, Direktor, ist erloschen.

## Bureau de Moutier

21 octobre 1975.  
**Fabrique d'Ebauches Vénus S.A.**, à Moutier (FOSC du 27. 6. 1973, No 147, p. 1837). Par suite de démission, Léon DuPasquier n'est plus administrateur. Sa signature est radiée. André Achille Beiner (déjà inscrit) a été nommé président du conseil d'administration. Ont été nommés administrateurs: Pierre Sulliger, de Satigny GE, à Tavannes; Pierre-Albert Stucker, d'Eriswil et Neuchâtel, à Corcelles NE; François Alfred Alain Sandoz, de Genève, Le Locle et Les Ponts-de-Martel, à Fleurier, et Alfred Schild, de et à Granges. Pierre-Albert Stucker engage la société par sa signature collective à deux. Le conseil d'administration se compose de trois membres au moins. Statuts modifiés en conséquence le 29 août 1975.

21 octobre 1975.  
**Ebauches Tavannes S.A. (Ebauches Tavannes A.G.) (Ebauches Tavannes Ltd.)**, à Tavannes (FOSC du 3. 1. 1974, No 1, p. 3). Par suite de démission, Léon DuPasquier, André Beiner et Raymond Beaumann ne sont plus administrateurs. Leurs signatures sont radiées. Hans Sommer, d'Affoltern et Bellach, à Bellach; Pierre Sulliger, de Satigny GE, à Tavannes; Fritz Vogt, de Schaffhouse et Lauwil, à Emmenbrücke; Fritz Scholl, de et à Pieterlen, et François DuPasquier, de Neuchâtel et Fleurier, à Marin, ont été nommés administrateurs. Hans Sommer et François DuPasquier, président et secrétaire du conseil d'administration, engagent la société par leur signature collective à deux. Le conseil d'administration est composé de trois membres au moins. Statuts modifiés en conséquence, le 29 août 1975.

## Bureau Nidau

24. Oktober 1975.  
**Wüthrich - Internationale Transporte, Aktiengesellschaft**, bisher in Lys (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1974, S. 3226). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 26. September 1975 wurde der Sitz nach Worb verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von internationalen Transporten; sie kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Firmen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 11. November 1974. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 800 000, eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB, die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern, ihm gehören an: Urs Wüthrich, von Rüschegg, in Lys, Präsident; Willy Wüthrich, Sekretär, und Mathilde Wüthrich geb. Schafer, Mitglied, beide von Rüschegg, in Worb. Urs Wüthrich und Willy Wüthrich führen Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien mit Urs oder Willy Wüthrich führt Hans Luginbühl, von Bowil, in Aarberg. Geschäftsdomicil: Busswilstrasse 20, 3252 Worb.

## Bureau de Porrentruy

23 octobre 1975. Hôtel.  
**Raoul a Marca**, à St-Ursanne, exploitation de l'Hôtel de la Couronne «Chez Raoul» (FOSC du 18. 6. 1968, No 140, p. 1312). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

23 octobre 1975. Horlogerie.  
**François Contini**, à Courtemaiche, perçage de pierre fines pour l'horlogerie (FOSC du 30. 7. 1951, No 175, p. 1898). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

24 octobre 1975. Boulangerie.  
**Moncho Manuel**, à Courtemaiche. Le chef de la maison est Manuel Moncho, res. espagnol, à Courtemaiche. Boulangerie-épicerie.

24 octobre 1975. Garage.  
**Xavier Graf**, à Chevènez, garage (FOSC du 19. 10. 1956, No 246, p. 2651). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

24 octobre 1975.  
**Manufactures d'outils Dumont S.A.**, à Montigney (FOSC du 7. 11. 1968, No 262, p. 2410). Edgar Sgobéro, président du conseil d'administration et administrateur délégué, ainsi que Suzanne Dumont, membre du conseil d'administration, sont décédés. Par conséquent leurs pouvoirs sont éteints. Le conseil d'administration se compose désormais comme suit: Christian Sgobéro, de et à Montigney, président du conseil d'administration et administrateur délégué; André Sgobéro, de et à Montigney, vice-président; Nicole Sgobéro, de et à Montigney, membre. La société est engagée par la signature collective à deux du président, de la vice-présidente, de Nicole Sgobéro et d'Hubert Freléchoux, secrétaire du conseil d'administration, déjà inscrit.

## Bureau Saanen

25. Oktober 1975. Zimmerei und Chaletbau.  
**Gehr, Marti & Co.**, in Gsteig, Zimmerei und Chaletbau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1967, S. 426). Walter Marti, Sohn, von Hasliberg, in Gsteig, ist als Gesellschafter eingetreten.

## Bureau Thun

23. Oktober 1975.

**Uhren-Klinik Thun, K. Fellmer**, in Thun, Reparaturen und Verkauf von Uhren und Bijouterieartikeln (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1973; S. 1837). Neue Adresse: Frutigenstrasse 62a.

## Bureau Wangen a. d. A.

24. Oktober 1975.

**Medizinisches Labor Aeskulap AG**, in Wangen a./A. Gemäss Statuten vom 3. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Laborarbeiten jeglicher humanmedizinischer Art im Auftrage von Medizinalpersonen und die Ausführung physio-therapeutischer Behandlungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 30 000 einbezahlt. Die Veröffentlichungen erscheinen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. med. Lothar Leopold Steinke, von Niederwil, als Präsident; Dr. med. Josef Kalensky, staatenlos, als Vizepräsident; Katharina Steinke-Wüst, von Niederwil, als Sekretärin; alle in Wangen a./A. Präsident und Vizepräsident zeichnen einzeln. Geschäftsdirektor: Breitmatstrasse 2, 4705 Wangen a./A.

## Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

23. Oktober 1975. Garage.

**P. Linder**, in Oey-Diemtigen. Inhaber der Firma ist Peter Martin Linder, von Linden bei Oberdiessbach, in Horboden, Gemeinde Diemtigen, Betrieb einer Garage.

23. Oktober 1975. Transporte, Kies.

**Huldreich Meyer**, in Entschwil, Gemeinde Diemtigen. Inhaber dieser Firma ist Huldreich Meyer, von Teuffenthal, in Entschwil. Gütertransporte und Betrieb einer Kiesgrube.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

Berichtigung.

**Unro AG**, in Luzern, Waren aller Art (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1975, S. 113). Der Direktor Hans Brünighaus heisst richtig: Hans Brünighaus.

23. Oktober 1975.

**C. J. Bucher A.G., Graph. Anstalt und Verlag**, in Luzern (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1975, S. 1153). Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Oskar Frei-Winiger, von Lanzeneunforn TG, in Luzern.

23. Oktober 1975. Bauten.

**Suter AG Luzern**, in Luzern, Baugeschäft (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1973, S. 2306). Statutenänderung vom 29. August 1975. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden dadurch nicht betroffen. Eugen Suter ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied Ernst Werder. Er zeichnet weiterhin einzeln. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Vizepräsident Dr. Hans Krüsi-Graf, von Luttenberg AR und Basel, in Wyhlen BRD; Sekretärin Marie Theres Werder-Graf, von Schinznach, in Kriens.

23. Oktober 1975. Bauten.

**Suter AG Luzern**, Z weigniederlassung in Kriens, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Baugeschäft (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1973, S. 2306). Eugen Suter ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied Ernst Werder. Er zeichnet weiterhin einzeln. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Vizepräsident Dr. Hans Krüsi-Graf, von Luttenberg AR und Basel, in Wyhlen BRD; Sekretärin Marie Theres Werder-Graf, von Schinznach, in Kriens. Neue Adresse: Quellenstrasse 5.

23. Oktober 1975.

**Verima Verwaltungs und Immobilien AG**, in Luzern (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1975, S. 240). Statutenänderung vom 7. Oktober 1975. Der Sitz dieser Gesellschaft wurde nach Emmenbrücke Gemeinde Emmen verlegt. Neue Adresse: Gerliwilstrasse 10, 6020 Emmenbrücke. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

## Schwyz - Schwyz - Svitto

23. Oktober 1975.

**Spinnerei Ibach A.G.**, in Ibach, Gemeinde Schwyz (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1974, S. 463). Einzelprokura wurde erteilt an Thomas Nef, von Herisau, in Schwyz, und Kollektivprokura zu zweien an Anton Camenzind, von und in Gersau. Die Prokura von Max Keller ist erloschen.

23. Oktober 1975. Bauten.

**Alois Friedlos**, in Altendorf. Baugeschäft (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1969, S. 949). Das Bezirksgerichtspräsidium der March bzw. das Kantonsgericht des Kantons Schwyz hat durch Beschluss vom 23. September / 2. Oktober 1975 über den Firmeninhaber den Konkurs eröffnet.

23. Oktober 1975.

**Hermann Janser, Bäckerei-Konditorei**, in Tuggen. Inhaber dieser Firma ist Hermann Janser-Schönbächler, von und in Tuggen. Einzelprokura wurde erteilt an Rosmarie Janser-Schönbächler, von und in Tuggen. Betrieb einer Bäckerei-Konditorei. Linthstrasse 8.

23. Oktober 1975. Garage.

**Ruedi Horat**, in Schwyz. Inhaber dieser Firma ist Ruedi Horat-Durrer, von Ingenbohl, in Schwyz. Einzelprokura wurde erteilt an Judith Horat-Durrer, von Ingenbohl, in Schwyz. Betrieb einer Garage. Muotathalerstrasse.

## Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

23. Oktober 1975.

**Velodur Chemical Products AG (Velodur Chemical Products SA) (Velodur Chemical Products Ltd.)**, in Sachseln. Herstellung von und Handel mit Produkten aller Art insbesondere chemisch-technischen Produkten und Molekular-Metallen. Auswertung eines Kältschweissverfahrens und einer neuen Korrosionsschutz-Technik (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1971, S. 2979). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 3. Oktober 1975 hat die Gesellschaft den Sitz nach Kerns verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Domizil: St. Niklausen (eigenes Büro).

## Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden basso

23. Oktober 1975.

**EDP-Services AG**, in Hergiswil, Ausführung von Organisations- und Programmierungsaufgaben, insbesondere auf dem EDP-Bereich usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1974, S. 3157). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt und zugleich zum Präsidenten ernannt: Willy O. Wegenstein, von Feuerthalen ZH, in Wilen bei Sarnen; er führt Einzelunterschrift.

23. Oktober 1975. Gasthaus.

**Walter Jann-Windlin**, in Beckenried. Betrieb des Gasthaus Adler (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1967, S. 485). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

23. Oktober 1975.

**Monica Mathis-Käslin, Gasthaus Adler**, in Beckenried. Inhaberin der Einzelfirma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Monica Mathis-Käslin, von Wolfenschiessen, in Beckenried. Betrieb des Gasthauses Adler. Dorfstrasse 9, 6375 Beckenried.

24. Oktober 1975. Autoreparaturen.

**Ernst Henseler, Stansstad**, in Stansstad. Inhaber der Einzelfirma ist Ernst Henseler-Waser, von Horw und Udligenswil LU, in Stansstad. Einzelprokura ist erteilt an Margrit Henseler-Waser, von Horw und Udligenswil, in Stansstad. Auto-Reparaturwerkstatt, Handel mit Neu- und Occasionswagen. Stanserstrasse 21, 6362 Stansstad.

## Glarus - Glaris - Glarona

23. Oktober 1975. Immobilien.

**Partizipia AG**, in Glarus. An- und Verkauf, sowie Vermittlung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1975, S. 1608). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 22. Oktober 1975 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht, durch Neuausgabe von 400 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 500.

24. Oktober 1975. Bauberaterungen.

**Alimarin AG**, in Glarus. Finanzielle, kommerzielle und technische Bauberaterungen im Ausland, vor allem in Uebersee, ferner Kapitalbeteiligungen im In- und Ausland (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1975, S. 164). Dr. Huldreich Widmer, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Gertrud Forster verbleibt nun als einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sie zeichnet nach wie vor einzeln.

## Zug - Zoug - Zugo

Berichtigung.

**Antje Forkardt, Gefitce**, in Zug (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1975, S. 2869). Die Firma lautet richtig: **Forkardt Gefitce**.

22. Oktober 1975.

**Jørgen Bitsch Safari Service AG**, in Zug, Organisation und Durchführung von Reisen, insbesondere von Safari-Reisen; Beteiligung an anderen Industrie- und Handelsunternehmen usw. (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1975, S. 2682). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. Oktober 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Jørgen Bitsch Safari AG**.

22. Oktober 1975. Beteiligungen.

**DDF DFS Dortmund Portne Inter AG**, in Zug, weltweite Beteiligung an Werbetagungen sowie Koordination der Auslandswerbung und Beratung ihrer verschiedenen Tochter- und Partnergesellschaften usw. (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1975, S. 1984). Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Owen Landell-Jones, australischer Staatsangehöriger, in Sydney (Australien).

23. Oktober 1975.

**Heath House Immobilien AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Veräusserung sowie Verwaltung von Immobilien aller Art im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Eria Louise Lawson, wohnhaft im «Heath House», am Turner Drive, in London N.W. 11, zu einem Preis von höchstens £ 165 000 käuflich zu erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Adrian Haebler, von Mühenbuehse, in Greifensee. Domizil: Baarstrasse 59 (e/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug), 6300 Zug.

23. Oktober 1975.

**Egon Zehnder Partners SA (Egon Zehnder Partners AG) (Egon Zehnder Partners Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 17. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Internationale Beratung von Unternehmen aller Art, insbesondere bezüglich deren Beziehungen zu anderen Unternehmen und deren Auswahl von Führungskräften im Ausland. Die Gesellschaft kann sich an finanziellen, kommerziellen und industriellen Transaktionen sowie an Immobiliengeschäften beteiligen, die in direkter oder indirekter Beziehung zum Gesellschaftszweck stehen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihn gehören an: Dr. Egon Zehnder, von Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident mit Einzelunterschrift, und Dr. Fridolin Zweifel, von Linthal, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Poststrasse 14 (e/o Interconsulta Revisions- und Treuhand AG), 6300 Zug.

23. Oktober 1975. Dienstleistungen.

**Katara AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Zurverfügungstellung von technischen und andern Dienstleistungen an Handels- und Industrieunternehmen sowie an der Schifffahrt und Offshore-Industrie, Handel mit Produkten aller Art, mit Mobilien und Immobilien, Beteiligung an und Verwaltung von andern Unternehmen, Vermittlung von Handelsgeschäften, Handel auf Kommissionsbasis. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 30 000 einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Werner L. Scherrer, von Kirchberg SG, in Zollikon. Domizil: Rosenbergweg 4 (e/o Dr. E. Keusch), 6300 Zug.

23. Oktober 1975. Vermögenswerte.

**Sidofan AG**, in Zug, Verwaltung von Vermögenswerten aller Art für eigene und fremde Rechnung usw. (SHAB Nr. 292 vom 12. 12. 1968, S. 2694). Ernst W. Meier, Präsident, und Etienne Gardiol sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Jean A. Duruz, von Cronay, in Lausanne, als Präsident, und Dr. Henri G. Elfen, von Genf, in Zürich. Sie führen Einzelunterschrift.

23. Oktober 1975.

**Verzinkerei Zug A.G.**, in Zug, Fabrikation von Erzeugnissen der Metallwarenindustrie; Beteiligungen (SHAB Nr. 117 vom 23. 5. 1975, S. 1412). Rudolf H. Holz ist als Direktor ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

23. Oktober 1975.

**Wasteels Transport AG**, in Zug, Organisation und Durchführung von Transporten für bewegliche Sachen und für Personen. Die Gesellschaft kann im Bereiche des Transportes Finanzgeschäfte tätigen usw. (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1970, S. 1623). Jakob Wintisch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde ernannt: Albert Bollier, von Adliswil, in Langnau am Albis.

23. Oktober 1975.

**Gen Airport Development Company AG**, in Zug, Planung und Ausführung des Baus von Flugplätzen und die Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1975, S. 2287). Thomas C. Bazemore, Präsident, und Dr. Max Wehrli, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Johannes J. Müller ist nun einziger Verwaltungsrat. Er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

23. Oktober 1975. Beteiligungen.

**Cosmoselektronik AG**, in Zug, Beteiligung an Unternehmen der elektronischen und artverwandten Branche, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Patenten und Lizenzen sowie Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1971, S. 1122/23). Freddy Schiavo, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Engelberg SG. Neues Domizil: Poststrasse 14 (e/o Walter Kronenberg).

23. Oktober 1975. Blumen.

**Walter Hedinger**, in Zug, Blumen- und Gartenbaugeschäft (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1968, S. 41). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRV), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

23. Oktober 1975. Eisen.

**Bossard & Stärkle AG**, in Zug, Handel mit Grobeisen sowie mit ähnlichen einschlägigen Erzeugnissen der Eisen-, Stahl- und Metallbranche und von Kunststoffen usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1974, S. 1843). Die Prokura von Gerhard Krampf ist erloschen.

23. Oktober 1975.

**Bossard Schrauben AG**, in Zug, Handel mit Schrauben und Befestigungselementen aller Art, sowie verwandten Artikeln usw. (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1975, S. 2512). Die Prokura von Gerhard Krampf ist erloschen.

23. Oktober 1975.

**Bossard Service AG**, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen aller Art gegenüber der Bossard Firmengruppe sowie gegenüber Dritten usw. (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1975, S. 2512). Die Prokura von Ernst Weber ist erloschen.

23. Oktober 1975.

**Bossard Do-it-Yourself AG**, in Zug, Handel und Detailverkauf von Waren aller Art für Haushalt, Freizeit und Hobbybeschäftigung usw. (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1975, S. 218 vom 18. 9. 1975, S. 2539). Die Prokura von Vigieli Cavegn ist erloschen.

24. Oktober 1975.

**Immobilien-Gesellschaft Graben A.G.**, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Immobilien im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 295 vom 15. 12. 1972, S. 3219). Otto Rüttimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jean Keller, von Pleigne, in Delémont.

24. Oktober 1975. Parfümerie- und kosmetische Produkte.

**Chloé S.A.**, in Zug, Handel mit und Vertretung von Parfümerie- und kosmetischen Produkten sowie von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1967, S. 4230). Otto Rüttimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Michel Rossé, von Courroux, in Muttenz.

24. Oktober 1975.

**Société de Gestion Hôtelière S.A.**, in Zug, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Hotels in der Schweiz und im Ausland usw. (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1973, S. 3080). Otto Rüttimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

24. Oktober 1975.

**Cosmopolitan Hair Styling Company A.G.**, in Zug, Kauf, Verkauf und Vertretung von Modellen, Marken, Patenten und Neheiten auf dem Gebiete der Friseurkunst, der Schönheit, der Toiletten und der Mode usw. (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1973, S. 2135). Otto Rüttimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

24. Oktober 1975. Beteiligungen.

**Lufinag A.G.**, in Zug, Beteiligung an Unternehmungen und Gesellschaften sowie Finanzierung dieser Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1973, S. 2671). Otto Rüttimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

24. Oktober 1975. Spielwaren.

**Interspy AG**, in Zug, Handel mit Spielwaren aller Art und andern Produkten usw. (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1971, S. 1123). Neues Domizil: Hofstrasse 1 (e/o A. R. Weber AG), 6301 Zug.

24. Oktober 1975.

**Pervalta Holding AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1975, S. 793). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. März 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Zweck: Beteiligung an in- und ausländischen Gesellschaften aller Art. Die Gesellschaft kann Finanzierungen übernehmen oder Liegenschaften und Grundstücke im In- und Ausland erwerben sowie Finanzgeschäfte durchführen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. Februar 1975 und 3. März 1975. Das Aktienkapital von Fr. 85 000 ist nun voll liberriert. Es ist eingeteilt in 85 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus höchstens 5 Mitgliedern. Einzigiger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans Wüst, von Oberriet SG, in Küsnacht ZH. Domizil: Neugasse 10 (e/o Finanz-Treuhand Zug), 6300 Zug.

24. Oktober 1975. Elektrische und elektronische Ausrüstungen.

**Elmetric AG**, in Zug, Handel und Auswertung von Patenten sowie Handel mit elektrischen und elektronischen Ausrüstungen usw. (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1975, S. 913). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jeger Balz, von Küsnacht ZH und Sisseln, in Bauma. Willy Egli, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

24. Oktober 1975.

**Randolph Leasing und Finanz AG**, in Zug. Die Gesellschaft bezweckt, ausserhalb der Schweiz Leasing-Geschäfte mit Maschinen, insbesondere Datenverarbeitungsanlagen, abzuwickeln sowie Finanzierungs- und andere Geschäfte zu tätigen usw. (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1975, S. 1826). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. Oktober 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Chemco Leasing und Finanz AG (Chemco Leasing et Financière SA) (Chemco Leasing and Financial Ltd.)**

24. Oktober 1975. Beteiligungen usw.  
**Nogis AG**, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1968, S. 1654). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Oktober 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmen. Darüber hinaus bezweckt die Gesellschaft den Erwerb, die Verwaltung, die Verwertung von Urheberrechten und Patenten sowie den Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben und Finanz- und Handelsgeschäfte tätigen.

24. Oktober 1975.  
**Extercommerz AG**, in Zug, Durchführung und Vermittlung von Handelsgeschäften, insbesondere solchen mit dem Ausland, die Übernahme von Vertretungen und Vermögensverwaltungen sowie jede damit zusammenhängende Tätigkeit (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1974, S. 2947). Walter Kuhn, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Adolf Dressler ist nun einziger Verwaltungsrat. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

24. Oktober 1975. Beteiligungen.  
**Ferroesch AG**, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen aller Art (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S. 147). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Oktober 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen aller Art. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben.

24. Oktober 1975.  
**GRX-Holding A.G.**, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmen des In- und Auslandes usw. (SHAB Nr. 202 vom 31. 8. 1970, S. 1968). Jürg Hürlimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er war nicht zeichnungsberechtigt. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Gerhard Storz, von Basel, in Zürich. Er ist nicht zeichnungsberechtigt.

24. Oktober 1975.  
**Interdiamond Brokers Zug Ltd.**, in Zug, Vermittlung des An- und Verkaufes von rohen und geschliffenen Edelsteinen in loser und verarbeiteter Form im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1975, S. 1382). Dr. Hans Peter Lochmeier ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Lic. Ugo Riccardo Tamoni, von Cama GR, in Luzern, und Peter J. Diggle, britischer Staatsangehöriger, in London. Roger W. Fuog, von Zürich und Stein am Rhein, in Au ZH, wurde zum Vizepräsident gewählt. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Jeannette Pfunder, von Zürich, in Teufen AR.

24. Oktober 1975.  
**Kolloidal-Produkte A.-G.**, in Zug, Fabrikation und Vertrieb von Produkten auf dem Gebiet der Kolloidal-Technologie und damit verbundenen Erzeugnissen (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1958, S. 2454). Dr. Friedrich David, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Werner Hauser und Arnold Kleiner sind ebenfalls aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Sie waren nicht zeichnungsberechtigt. Neu zum einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Martin Furrer, von Schöngau LU, in Zug. Neues Domizil: Alpenstrasse 4 (c/o Treuhand AG Zug).

24. Oktober 1975. Waren aller Art.  
**Cotapel AG**, bisher in Basel (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1975, S. 2653). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Oktober 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Handel mit Waren verschiedener Art, insbesondere auf dem Gebiete der Nahrungs- und Futtermittelbranche. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern und sich an Firmen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 12. August 1970. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Wieland Schmid, von Zürich und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH. Domizil: Baarerstrasse 34 (c/o Treuhand von Flüe AG), 6300 Zug.

#### Freiburg - Fribourg - Friburgo

##### Bureau de Fribourg

23. Oktober 1975. Livres, journaux.  
**Crispa S.A.**, à Fribourg, édition, distribution et commerce de livres, journaux, etc. (FOSC du 14. 8. 1975, N° 188, p. 2237). A été nommé directeur avec signature individuelle: Jean Sunier, de Nods et Genève. A été nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux: Armando Navarro, de Las Palmas (Espagne), à Marly.

23. Oktober 1975. Transports.  
**Intercast S.A.**, à Fribourg, transports maritimes, etc. (FOSC du 13. 6. 1973, N° 135, p. 1698). Capital porté de fr. 1 000 000 à fr. 1 207 300 par l'émission de 2073 actions de fr. 100 chacune. Statuts modifiés le 23 octobre 1975. Le capital est actuellement de fr. 1 207 300, entièrement libéré, divisé en 12 073 actions de fr. 100 chacune, nominatives.

24. Oktober 1975.  
**«Claudanne» Bureau de Placements pour jeunes filles «au pair» Anne-Marie Macheret**, à Belfaux. Le chef de la maison est Anne-Marie Macheret, épouse d'abord autorisée de Claude, de Vuistrenens-en-Ogoz, à Belfaux. Bureau de placements pour jeunes filles au pair.

24. Oktober 1975. Immeubles.  
**S.I. Chankly Bore S.A.**, à Fribourg, achat, construction, exploitation ou vente d'immeubles (FOSC du 11. 4. 1975, N° 83, p. 947). L'administrateur unique Oskar Roost est décédé: ses pouvoirs sont éteints. Beat Hodler, de Gurzelen BE, à Köniz BE, est nommé administrateur unique avec signature individuelle.

24. Oktober 1975. Bâtimens.  
**André Antiglio S.A.**, à Fribourg, tous travaux de bâtimens, etc. (FOSC du 22. 12. 1971, N° 299, p. 3075). Jean Monello, de France, à Fribourg, a été nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux avec une autre personne autorisée.

24. Oktober 1975. Participations.  
**Sogespar S.A. en liquidation**, à Fribourg, participation, etc. (FOSC du 27. 6. 1974, N° 147, p. 1771). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

24. Oktober 1975.  
**Piappetti S.A., en liquidation**, à Fribourg, construction, acquisition et exploitation de toutes organisations, etc. (FOSC du 28. 11. 1974, N° 279, p. 3185). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

24. Oktober 1975. Recherche.  
**Armatechna S.A. en liquidation**, à Fribourg, recherche, développement en vue de la production industrielle, etc. (FOSC du 12. 7. 1974, N° 160, p. 1925). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

24. Oktober 1975. Produits pharmaceutiques.  
**DP Médica S.A.**, à Fribourg, exploitation d'un laboratoire de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 27. 5. 1974, N° 121, p. 1449). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine par suite de transfert du siège de la société à Bâle (FOSC du 9. 10. 1975, N° 236, p. 2713).

24. Oktober 1975. Produits pharmaceutiques.  
**DP Médica SA, succursale de Fribourg**. Sous cette raison sociale la société anonyme DP Médica SA, à Bâle, exploitation d'un laboratoire pour produits pharmaceutiques, achat et vente de produits pharmaceutiques, inscrite sur le registre du commerce de Bâle (FOSC du 9. 10. 1975, N° 236, p. 2713), a suivi la décision de son conseil d'administration du 11 septembre 1975, et a été succursale à Fribourg. La succursale est engagée par la signature collective à deux du président Henry Payot, de Corcelles-sur-Concise, à La Tour-de-Peilz; Suzanne Hefti, d'Haslen GL, à Fribourg, secrétaire, et Jacques Remy, de et à Fribourg, administrateur. Le directeur: Ronald Spring, de Wimmis, à Fribourg, signe individuellement. Adresse: 8, bd de Pérolles.

24. Oktober 1975.  
**Corporation de droit public «Champ des Fontaines»**, à Posieux. Sous cette raison sociale, dans le sens des art. 703 du CCS et 283 de la loi fribourgeoise d'application du CCS, il a été constituée une corporation de droit public ayant pour but de construire une route de dessert et ses infrastructures, selon les plans d'exécution approuvés par les autorités. Il sera inscrit au registre foncier, une hypothèque légale dans le sens des art. 836 CCS et 325 de la loi fribourgeoise d'application du CCS. Les organes de la corporation sont: l'assemblée générale constituée par les propriétaires; le comité de la corporation; la commission de vérification des comptes. La corporation est administrée par un comité de trois membres. Il est composé d'Arnold Perroulaz, d'Oberschrot, à Fribourg, président; Gabrielle Chavallaz, d'Euvillens, à Posieux, et Bernard Buchilly, de Sâles (Grüyère), à Posieux. La corporation est engagée par la signature collective du président avec un autre membre du comité. Adresse au siège: Posieux, c/o Bernard Buchilly, Adresse administrative: Fribourg, 31, Champ des Fontaines, c/o Arnold Perroulaz.

24. Oktober 1975. Conseils, etc.  
**Leslie Coulthard S.A.**, à Fribourg, agir en tant que représentant, conseiller ou dirigeant dans le domaine de l'administration, etc. (FOSC du 11. 1. 1974, N° 8, p. 85). Nouveau but: agir en tant que représentant, consultant, conseiller ou dirigeant et entrer en contact avec toute autre société ou institution, dans le but de résoudre tout problème inhérent aux affaires ou d'augmenter leur efficacité ou leur profit; toutes opérations financières, commerciales, mobilières ou immobilières. La société n'aura pas d'autre activité en Suisse, que celle nécessaire à son administration. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

##### Bureau de Morat (district du Lac)

23. Oktober 1975.  
**Mena-Lux SA Morat**, à Morat, fabrique d'appareils électrothermiques (FOSC du 22. 10. 1975, N° 247, p. 2822). Ernest Fankhauser, ne fait plus partie du conseil d'administration. Les pouvoirs de René Aebly, sous-directeur, et de Robert Féser, fondé de pouvoir, sont éteints.

##### Bureau de Romont (district de la Glâne)

23. Oktober 1975.  
**Ed. Zublin & Cie AG, succursale d'Ursy**, à Ursy (FOSC du 28. 8. 1975, N° 200, p. 2361). Nuot Bezzola, de Zerne, à Lenzburg, a été nommé fondé de pouvoir avec la signature collective à deux.

##### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

23. Oktober 1975.  
**Wohnbau Alpenbild AG Giffers**, in Giffers, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1973, S. 2787). Anton Huber ist als Sekretär aus der Verwaltung zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Johann Rumo, von Giffers, in Giffers, bisher Präsident, ist nun alleiniger Verwaltungsrat, er führt Einzelunterschrift.  
 23. Oktober 1975.  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Düringen**, Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Zürich I (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1975, S. 2017). Die Unterschrift von Dr. h. c. Ernst Schmidheiny ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. h. c. Kurt Hess, von Engelberg, in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates.

##### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Bucheggberg

23. Oktober 1975. Beleuchtungskörper.  
**Heinz Trittbach**, in Lüterswil. Inhaber der Firma ist Heinz Trittbach, von und in Lüterswil. Beleuchtungskörper. Biezwilstrasse 66.

##### Bureau Olten-Gösgen

22. Oktober 1975. Leder-, Gummi- und Sportartikel usw.  
**LESPO A.G.**, in Olten, Leder-, Gummi- und Sportartikel usw. (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1955, S. 2158). An der Generalversammlung vom 27. Januar 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

##### Bureau Stadt Solothurn

23. Oktober 1975.  
**COOP Solothurn**, in Solothurn, Genossenschaft (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1970, S. 151). Werner Ubersars, Prokurist, muss nun in Lommiswil.

24. Oktober 1975. Restaurant.  
**Schwarz**, in Solothurn. Inhaber: Max Schwarz, von Eiken AG, in Solothurn. Betrieb des Restaurants «Commerce». Friedhofplatz 4.

24. Oktober 1975.  
**Immobilien Bielstrasse AG**, in Solothurn, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1975, S. 1802). Der Verwaltungsrat Kurt Spillmann wohnt nun in Kammersrohr.

##### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

22. Oktober 1975. Patente usw.  
**Knit-all-research AG**, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 270 vom 16. 11. 1972, S. 2962). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Otto Rüttimann, Präsident. Unterschrift erloschen. Dr. Arthur Meyer, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Jean Keller, von Pleigne, in Delémont.

22. Oktober 1975.  
**Dietrich Carrosserie Aktiengesellschaft**, in Basel (SHAB Nr. 225 vom 25. 9. 1968, S. 2071). Prokura zu zweien neu: Peter Dietrich, von Basel, in Muttenz, und Werner Dietrich, von und in Basel.

22. Oktober 1975. Waren aller Art.  
**Aias, Frau R. Währen**, in Basel, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1973, S. 1709). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. Oktober 1975.  
**KVD Kredit-Vermittlungs-Dienst AG**, in Basel, Falknerstrasse 33 (bei Falken-Treuhand-Aktiengesellschaft), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 16. 10. 1975. Zweck: Vermittlung von Krediten im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann auch die Vermittlung von Restschuldversicherungen und ähnliche mit der Kreditvermittlung verbundene Geschäfte vornehmen und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Peter Zihlmann, von Basel, in Riehen, mit Einzelunterschrift.

23. Oktober 1975. Rolladen usw.  
**P. Saladin**, in Basel, Rolladen usw. (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1969, S. 2762). Die Einzelfirma hat den Sitz nach Binningen verlegt (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1975, S. 2801) und wird daher von Amtes wegen gelöscht.

23. Oktober 1975.  
**Cleanair Heizungs-Service AG**, in Basel (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1975, S. 2178). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Binningen verlegt (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1975, S. 2801). Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

23. Oktober 1975. Brennstoffe usw.  
**Vonthron AG**, in Basel, Brennstoffe usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1971, S. 74). Hans Vonthron, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Basel.

23. Oktober 1975.  
**Magasin Prénatal Prema SA**, in Basel, Babyartikel usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1975, S. 2840). Prokura Ruth Stoll erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Bank für Hypothekarkredite**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 30. 5. 1975, S. 1486). Prokura Dr. Albert Schnurrenberger erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Aktiengesellschaft für Fruchthandel**, in Basel (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1971, S. 38). Prokura zu zweien, jedoch nicht mit einem andern Prokuristen, neu: Richard Bosshart, von Wittenwil, in Allschwil.

23. Oktober 1975. Bücher usw.  
**W. Jäggi AG vormals Helbing & Lichtenhahn**, in Basel, Bücher usw. (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1974, S. 2752). Domizil nun: Freie Strasse 32.

23. Oktober 1975.  
**Société de Coopération Pétrolière SA**, in Basel, Industrie- und Finanztransaktionen usw. (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1966, S. 3356). Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Karl J. Senft, von Zürich, in Küsnacht, und Giuseppe Ltuada, von Basel, in Genf, Sekretär. Dr. Georges Ott, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

23. Oktober 1975. Bohrmaschinen usw.  
**«Hapro», Hänggi & Co.**, in Basel, Bohrmaschinen usw. (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1975, S. 1327). Aus Kollektivgesellschaft ausgeschieden: Eva Hänggi, und Erika Hänggi. Die Gesellschaft hat sich daher aufgelöst. Ihre Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Heinz Hänggi im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma weitergeführt. Firma nun: «Hapro», Hänggi.

23. Oktober 1975. Stoffe usw.  
**Max Conrad AG**, in Basel, Stoffe usw. (SHAB Nr. 112 vom 16. 5. 1975, S. 1342). Max Conrad, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Robert Conrad, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Einzelprokura neu: Elis Conrad, von Basel, in Allschwil.

##### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

23. Oktober 1975. Restaurant.  
**P. Graf-Timossi**, in Arlesheim, Betrieb des Speise-Restaurants Domstübli (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1970, S. 1871). Diese Einzelfirma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen.

23. Oktober 1975. Transporte.  
**H. & W. Nydegger**, in Muttenz, Transport von Baumaterial und Baubedarfsartikeln usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1970, S. 2607). Die beiden Gesellschafter Hermann Nydegger-Hofmann und Walter Nydegger-Thiévent wohnen nun in Muttenz.

23. Oktober 1975. Getränke.  
**Dür AG**, bisher in Basel (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1975, S. 1433). Statutenänderung: 16. Juli 1975. Sitz nun Birsfelden, Rheinfelderstrasse 25. Zweck: Herstellung von und Handel mit Getränken, Lebensmitteln und deren Grundstoffen jeglicher Art. Ursprüngliche Statuten: 9. Januar 1939, letztmals geändert am 6. Mai 1960. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, sofern dem Verwaltungsrat alle Aktionäre bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Werner Hägg, von St. Gallenkappel, in Freiburg, Präsident; Jean-Ludovic Hartmann, von und in Fribourg, und Ferdinand Wetzel, von und in Basel, Mitglieder, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Aus dem Verwaltungsrat infolge Todes ausgeschieden: Paul Brenner. Unterschrift erloschen. Unterschrift Karl Bussinger, Direktor, erloschen. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Peter Künzle, von Waldkirch SG, in Therwil.

23. Oktober 1975.  
**Beton Christen AG, Baustoffe, Muttenz**, in Muttenz, Fabrikation von und Handel mit Baustoffen aller Art, Übernahme von Vertretungen der Baubranche, Ausführung von Materialtransporten usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1975, S. 49). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 3. Oktober 1975 hat die Gesellschaft den Fusionsvertrag genehmigt, welcher am gleichen Tag mit der Aktiengesellschaft «Rheinsand & Kies AG», in Muttenz, abgeschlossen wurde. Infolgedessen übernimmt die «Beton Christen AG, Baustoffe, Muttenz» sämtliche Aktiven und Passiven in der Höhe von je Fr. 405 036.39 der Aktiengesellschaft «Rheinsand & Kies AG» nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 1. Januar 1975. Der Uebernahmepreis hierfür beträgt Fr. 50 000. Als Gegenwert werden den Aktionären der Aktiengesellschaft «Rheinsand & Kies AG» 50 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000 der «Beton Christen AG, Baustoffe, Muttenz» ausgehändigt, nämlich je 1 Aktie zu Fr. 1000 gegen 2 Aktien zu Fr. 500 der übernehmenden Gesellschaft. Die Geschäfte der «Rheinsand & Kies AG» mit den sich daraus ergebenden Erträgen und Aufwendungen ab 1. Januar 1975 gelten als für Rechnung der übernehmenden Gesellschaft getätigt. In derselben Generalversammlung wurde beschlossen, das Aktienkapital von bisher Fr. 120 000 auf Fr. 170 000 zu erhöhen durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000, die entsprechend dem Fusionsvertrag voll liberriert sind. Ferner wurden die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen erfahren dadurch folgende Änderung: Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 170 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 100.

23. Oktober 1975. Wassertransporte.  
**Transiseo AG (Transiseo SA) (Transiseo Ltd)**, bisher in Zug, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1973, S. 2404). Statutenänderung: 16. Oktober 1975. Sitzverlegung nach Muttens, St. Jakobstr. 2. Zweck: Betrieb von Wassertransporten aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Transportunternehmungen aller Art beteiligen. Sie kann Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen. Ursprüngliche Statuten: 3. Januar 1961. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief oder Empfangsbestätigung, wenn der Gesellschaft die Adressen der Aktionäre bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Hans Nussbaumer, einziges Mitglied. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Laurenz Zellweger, von und in Basel. Direktor mit Einzelunterschrift neu: Pierre Jean Lauter, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Therwil.

23. Oktober 1975.  
**Brauerei Ziegelhof**, in Liestal, Betrieb einer Bierbrauerei usw. (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1975, S. 1730). Prokura Fritz Strub erloschen. Kollektivprokura zu zweien neu: Daniel Wenzel, deutscher Staatsangehöriger, in Muttens.

23. Oktober 1975. Chemische Produkte.  
**Dr. Finckh & Co. Aktiengesellschaft**, in Schweizerhalle, Gemeinde Pratteln, Fabrikation und Handel von chemischen und chemisch-technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1975, S. 2362). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Hans Rudolf Grottsch, von Basel, in Andwil SG.

23. Oktober 1975. Glaseri, Schreineri.  
**Häfelinger & Heid AG**, in Sissach, Zunzgerstrasse 6a, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 16. Oktober 1975. Zweck: Betrieb einer Glaseri und Schreineri. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und solche finanzieren. Sie kann ferner Grundgegenstände erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Rudolf Häfelinger-Flückiger, von und in Sissach, Präsident, und Peter Wyss-Müller, von Zimmerwald, in Gelterkinden. Prokurist mit Kollektivunterschrift zu zweien: Paul Heid-Hürbin, von und in Sissach.

23. Oktober 1975.  
**Aquaservice AG**, in Birsfelden, Rheinstrasse 2, bei der «Chocolat Bernrain Birsfelden AG», neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 20. Oktober 1975. Zweck: Durchführung von Unterhalts- und Servicearbeiten an Wasseraufbereitungsapparaten, Maschinen und Anlagen aller Art; und damit verbundene Herstellung und Handel mit einschlägigen Produkten. Die Gesellschaft kann auch Unternehmen dieser Branche oder verwandter Gebiete erwerben oder sich bei solchen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Persönliche Mitteilung an die Aktionäre, sofern ihre Adressen bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Gerhard Hasler-Wetzel, von Münchwilen AG, in Rheinfelden. Er führt Einzelunterschrift.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

22. Oktober 1975.  
**DODO-Strickwaren A.G.**, in Grub, Fabrikation und Vertrieb von Strickwaren aller Art, insbesondere von Bébé- und Kinderstrickwaren usw. (SHAB Nr. 155 vom 7. 7. 1970, S. 1554). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 22. Oktober 1975 wurden die Statuten revidiert. Die Schreibweise der Firma lautet nun: **DODO Strickwaren AG**. Der Verwaltungsrat besteht nun aus mindestens einem Mitglied.

22. Oktober 1975. Etiketten.  
**Trudi Haupt Texoprint**, in Speicher. Inhaberin: Trudi Haupt, von Regensberg ZH, in Speicher. Fabrikation von und Handel mit Einnähetketten. Steinegg 500.

22. Oktober 1975.  
**Berit Kur und Klinik AG**, in Teufen (SHAB Nr. 244 vom 25. 9. 1975, S. 2599). Dr. Hermann Zahner und Dr. Bistgaun Cavegn sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

Appenzell I.-Rh. — Appenzell Rh. int. — Appenzello int.

23. Oktober 1975.  
**Neff & Drexel AG für Ortsantennenanlage**, Appenzell, in Appenzell. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 22. Oktober 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erstellung und Betrieb der Ortsantennenanlage Appenzell und der damit zusammenhängenden Geschäfte. Sie kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen und solche übernehmen. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; die Bekanntmachungen im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Felix Drexel, von Hemberg, in Gais, als Präsident; Dr. iur. Raymond Broger, von und in Appenzell; Franz Breitenmoser, von und in Appenzell, und Erwin Föllz, von Appenzell, in Gais, als Mitglieder. Geschäftsdirektor: Gaiserstrasse 2.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

23. Oktober 1975.  
**Spannabeton A.G.**, Zweigniederlassung in St. Gallen, Studium, Erwerb, Ausarbeitung, Betrieb und Abtretung aller Verfahren von Baustoffen aus vorgespanntem Beton usw. (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1974, S. 2705), mit Hauptsitz in Lausanne. Die Unterschriften von Dr. Robert Losinger, Präsident des Verwaltungsrates, und Hans Friedli, Verwaltungsratsmitglied, sind erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Ulrich Zürcher, von Trub BE, in Burgdorf BE, Präsident des Verwaltungsrates, und Alfred Hölzli, von Altstätten SG, in Niederscherli, Gemeinde Köniz BE, Verwaltungsratsmitglied.

23. Oktober 1975. Zimmerei.  
**Gebr. Jung**, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, Zimmerei und Bauschreineri, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1962, S. 2425). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendeter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen teilweise über an die Nachfolgefirma «Gebr. Jung AG», in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald SG.

23. Oktober 1975. Zimmerei.  
**Gebr. Jung AG**, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 23. Oktober 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Zimmerei und Bauschreineri. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Sachanlagen voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Kollektivgesellschaft «Gebr. Jung», in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, gemäss Sacheinlagevertrag vom 23. Oktober 1975, die in der Uebernahmebilanz per 30. April 1975 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 500 913,55 und Passiven von Fr. 188 098,32 zum Uebernahmepreis von Fr. 312 815,23, wovon Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder

mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Othmar Jung, Präsident, und Bruno Jung, beide von Niederhelfenschwil SG, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald SG. Geschäftsadresse: Schöntalstrasse 23.

23. Oktober 1975.  
**Sanor Immobilien Aktiengesellschaft**, in Rapperswil SG (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1967, S. 1733). Neue Geschäftsadresse: Oberseestrasse 54, bei Paul Baltensperger.

23. Oktober 1975. Schreinerfurnitoren.  
**Philipp Heberle & Co.**, in St. Gallen, Handel mit Schreinerfurnitoren. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1965, S. 4073). Die Kommanditistin Wwe. Maria Heberle-Steinhart ist zufolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Ihre Kommandite von Fr. 5000 ist übergegangen an den neuen Kommanditär Otto Heberle, von St. Gallen, in Buchs SG.

23. Oktober 1975. Uhren.  
**Adolf Klaus**, in Wil SG, Detailverkauf und Reparaturen von Uhren und Optik (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1974, S. 3160). Die Geschäftsadresse lautet nun: Handel mit Uhren, Optikkarteln und Bijouterie; Ausführung von Reparaturen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

23. Oktober 1975.  
**Ueleg Immobilien AG**, in Laax. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 20. 10. 1975. Zweck: Erwerb, Verwaltung, Vermietung, Verpachtung, Vermittlung und Veräußerung von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 10. 1975 übernimmt die Gesellschaft von Georg Appagaus, in Chur, folgende im Grundbuch Laax eingetragene Grundstücke: Blatt 50/928; 45/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Parz. 6-18 im Sonderecht an der Stockwerkeinheit Nr. 156, 12 Zimmer mit Duschen, 3 WC-Räumen, 5 Kellerräumen im 1. UG, Réception, Büro, Bar, Maisonettwohnung, 2 Balkone im EG, Maisonettwohnung OG im 1. OG, Kellerabteil Nr. 156 im 2. UG zum Preise von Fr. 916 000, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Arthur Hofmann, von Horgen ZH, in Laax. Domizil: c/o A. Hofmann, Happy Rancho, Hauptstrasse, 7131 Laax.

23. Oktober 1975. Filme.  
**Kingsfire Productions AG**, in Chur, Filmproduktionen usw. (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1971, S. 3053). Die Unterschrift von Justin Daly, Geschäftsführer, ist erloschen.

23. Oktober 1975. Partecipazioni.  
**Manery A.G.**, in Mesocco. Nuova società anonima con statuti del 21. 10. 1975. Scopo: la partecipazione a società industriali, commerciali, finanziarie ed immobiliari; la compra-vendita di titoli e valori. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazione: sul FUSC. Consiglio di amministrazione: da 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale: Rolf Weibel, da Ertenbach ZH, in Lugano. Recapito: presso Rinaldo Ciocco, 6563 Mesocco.

23. Oktober 1975.  
**Grilon S.A.**, in Domat/Ems. Handel mit Grilonprodukten usw. (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1975, S. 497). Die Unterschrift von Matthias Becks, Direktor, ist erloschen.

23. Oktober 1975. Gasthaus.  
**F. Bernard**, in Feldis/Veulden. Inhaber: Fredy Bernard, von Jenins, in Feldis/Veulden. Betrieb des Gasthauses Pension Mira Tödi. Muletg, 7499 Feldis/Veulden.

23. Oktober 1975. Partecipazioni.  
**Nutopex S.A. (Nutopex A.G.)**, in Coira. Nuova società anonima con statuti del 15. 10. 1975. Scopo: l'assunzione di partecipazioni e interessenze in altre imprese e società finanziarie, commerciali e industriali aventi scopo analogo o affine, svolgere attività immobiliare, commerciale e finanziaria. Operazioni fiduciarie per conto di terzi. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: sul FUSC. Consiglio di amministrazione: da uno o più membri. Amministratore unico è Aldo Baggi, da Piazzogna, in Brengazona, con firma individuale. Recapito: c/o Dr. Ettore Tregnan, Obere Plessurstrasse 36, 7000 Coira.

23. Oktober 1975.  
**Regionale Bäckereigenossenschaft Samedan**, in Samedan (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1974, S. 1675). Emilio Hess, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Vorstandsmitglied: Walter Niederberger, von Wolfenschiessen NW, in Pontresina, Aktuar, ohne Unterschrift.

23. Oktober 1975.  
**QUAT-Import-Export AG**, in Chur (SHAB Nr. 141 vom 19. 6. 1972, S. 1598). Neues Domizil: Ottoplatz 19, 7000 Chur.

23. Oktober 1975. Partecipazioni.  
**Emaco A.G.**, in Coira, partecipazioni (FUSC del 23. 8. 1973, N° 196). Dr. Armando Pedrazzini, già amministratore unico, è ora presidente. Nuovo membro: Fausto Ritter, da Cham, in Mendrisio. Ambedue con firma singola.

23. Oktober 1975. Lebensmittel.  
**Stiffler & Bürke AG**, Chur, in Liquidation, in Chur. Grosshandel mit Lebensmitteln usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1971, S. 205). Die Liquidation ist durchgeführt. Da die Zustimmungen der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltungen noch nicht vorliegen, kann die Firma noch nicht gelöscht werden.

Aargau — Argovie — Argovia

Berichtigungen.  
**J. Strasser A.-G. Aarau**, in Aarau, Eisen- und Metallbearbeitungen usw. (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1975, S. 2569). Domizil: Heinricher Wilri-Strasse Nr. 22, bei Jakob Strasser.

**Inaag, Immobilienaria Aktiengesellschaft**, in Baden (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1975, S. 2830). Die Firma lautet richtig: **Inaag, Immobilienaria Aktiengesellschaft**.

23. Oktober 1975.  
**Anton Suter, Mech. Bau- & Möbelschreineri Würenlingen**, in Würenlingen (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1932, S. 2075). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Anton Suter Schreineri-Innenausbau**, in Würenlingen, Kohlenweg 277. Inhaber dieser Firma ist Anton Suter-Zahno, von und in Würenlingen. Betrieb einer Möbel- und Bauschreineri, Innenausbau.

23. Oktober 1975. Gasthof.  
**Josef Seiler-Geissmann**, in Niederwil, Nesselbach, Landstrasse 157. Inhaber dieser Firma ist Josef Seiler-Geissmann, von Wohlenschwil AG, in Niederwil-Nesselbach. Betrieb des Gasthofes «Zum Rössli».

23. Oktober 1975. Sägerei.  
**Gebr. Fehlmann AG**, Lenzburg, in Lenzburg, Säge- und Hobelwerk, Holzhandel (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1972, S. 297). Das Mitglied Paul Fehlmann-Rohr ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Als neues, einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Urs Fehlmann-Walli. Seine Prokura ist damit erloschen.

23. Oktober 1975. Optische Instrumente usw.  
**Kern & Co. A.-G.**, in Aarau, Fabrikation und Verkauf von optischen, mathematischen, topographischen, geodätischen und astronomischen Instrumenten usw. (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1974, S. 2740). Das unterschriftsbereichtigte Mitglied Herrmann Falkenberg-Hagmayer sind infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als neues, nicht unterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Karl Weissmann-Rust, von Zürich und Zollikon ZH, in Zollikon ZH. Der Prokurist Egidius Kessler wohnt nun in Aarau und der Prokurist Albert Künzli in Oberefelden AG.

23. Oktober 1975. Gasthof.  
**Roland Müller**, in Aarburg, Betrieb des Gasthofes «Zum Falken» (SHAB Nr. 239 vom 15. 10. 1971, S. 2492). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

23. Oktober 1975.  
**INARO-Innenausbau AG**, in Niederrohrdorf (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1975, S. 596). Die Prokura von Robert Bänninger ist erloschen.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

23. Oktober 1975. Metzgerei.  
**M. Bähmann-Schölli**, in Matzingen, Metzgerei und Wirtschaft zum Ochsen, Vichhandel (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1960, S. 3080). Die Firma ist infolge Uebergehanges des Geschäftes an die Macana Fleischhandels AG, in Matzingen, erloschen.

23. Oktober 1975.  
**Macana Fleischhandels AG**, in Matzingen, Engros-Handel mit Fleisch- und Wurstwaren, Führung eines Schlächtereibetriebes sowie Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1972, S. 263). Gemäss Beschluss der aussordentlichen Generalversammlung vom 2. September 1975 wurde das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 200 voll liberrierten Namenaktien zu Fr. 1000 (150 Aktien durch Sacheinlage infolge Uebernahme der bisherigen Einzelfirma M. Bachmann-Schölli, in Matzingen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 2. September 1975 und 50 Aktien durch Barcinzahlung). Das Grundkapital ist nun in 500 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

23. Oktober 1975.  
**Josef Koller**, in Wuppenau, Käseerei (SHAB Nr. 84 vom 10. 4. 1974, S. 969). Der Firmainhaber hat das Geschäfts- und Wohnsitz nach St. Margarethen-Münchwil verlegt.

23. Oktober 1975.  
**David's Hosenatelier**. David Betschart, in Kreuzlingen c.n. Firmainhaber ist David Betschart, von Ried-Muotathal, in Kreuzlingen. Hosenatelier. Im grünen Hof 12, 8280 Kreuzlingen.

23. Oktober 1975. Lebensmittel.  
**Frau G. Fröhlich-Fürst**, in Horn. Firmainhaberin ist Gerlinde Fröhlich-Fürst, von Lommis, in Horn. Handel mit Lebensmitteln, Tübacherstrasse 23, 9326 Horn.

23. Oktober 1975. Landwirtschaftliche Produkte usw.  
**Johann Jakob Fries**, in Eschenz. Firmainhaber ist Johann Jakob Fries, von Kloten, in Eschenz. Landwirtschaft, Bagger- und Ernteunternehmung. Rappenhof, 8264 Eschenz.

Tessin — Tessin — Tielno

Ufficio di Bellinzona

23 ottobre 1975. Auto-elettricità.  
**Milani Silvio**, in Gubiasio, auto-elettricità (FUSC del 7. 12. 1973, N° 287, p. 3251). Titolare dichiarato in fallimento con decreto 11 settembre 1975 della Prctura del distretto di Bellinzona.

Ufficio di Locarno

23 ottobre 1975.  
**Aerodromo Aseona S.A.**, in Aseona (FUSC del 3. 7. 1972, N° 153, p. 1750), società anonima. Con decisione assembleare del 20 ottobre 1975, risultante da atto pubblico, la società ha deciso di trasformare le 50 azioni al portatore in 50 azioni nominative. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Il capitale ammonta a fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni nominative da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato.

23 ottobre 1975. Ricerche nel settore della stampa.  
**Research S.A.**, in Aseona (FUSC del 5. 6. 1973, N° 129, p. 1618), società anonima. Nuovo recapito: via Collina 39.

23 ottobre 1975.  
**Società Anonima Aerocontrol Tiesine**, in Locarno (FUSC del 18. 5. 1972, N° 115, p. 1273), società anonima. Con decisione assembleare del 29 agosto 1975, risultante da atto pubblico, la società ha deciso: la trasformazione delle 100 azioni al portatore da fr. 1000 in azioni nominative da fr. 1000; la modifica del consiglio d'amministrazione che ora è composto da uno o più membri. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza, anche su punti non soggetti a pubblicazione. Il capitale ammonta a fr. 150 000, suddiviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 ciascuna e 100 azioni nominative da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato.

Ufficio di Lugano

21 ottobre 1975. Amministrazione, ecc.  
**Helmut Rieger, Fabrikantlag GmbH**, in Massagno. Società a garanzia limitata con atto notarile e statuto del 14. 10. 1975. Scopo: l'acquisto e l'amministrazione di un edificio industriale, con le relative installazioni. Essa può costituire succursali in Svizzera e all'estero, partecipare ad altre imprese in Svizzera e all'estero, acquisire e costituire imprese dello stesso genere e similari, come pure partecipare ad affari o concludere contratti, idonei a promuovere lo scopo sociale. La società ha in particolare per oggetto l'acquisto della par. 464 di Massagno (abitazione, fabbrica, terreno) per il prezzo di fr. 1 400 000, come pure l'acquisto di un parco macchine per un prezzo complessivo di fr. 900 000. Capitale: fr. 100 000, diviso in due quote, una da fr. 99 000 e una da fr. 1000 interamente liberato per contanti. Soci: Helmut Rieger, di nazionalità germanica, in Massagno, con una quota di fr. 99 000 e Dr. Peter Schäfer, di nazionalità germanica, in Wiesent (D), con una quota di fr. 1000. Pubblicazioni: FUSC. I soci Helmut Rieger e Dr. Peter Schäfer sono gerenti con firma individuale. Recapito: via al Ponte 17 (uffici propri).

21 ottobre 1975. Abbigliamento, ecc.  
**Berri-Modelli e confezioni GmbH**, in Massagno. Società a garanzia limitata con atto notarile e statuto del 14. 10. 1975. Scopo: la fabbricazione e il commercio di abbigliamento d'ogni natura. Essa può costituire succursali in Svizzera e all'estero, partecipare ad altre imprese in Svizzera e all'estero, acquisire e costituire imprese dello stesso genere e similari, come pure partecipare ad affari o concludere contratti, idonei a promuovere lo scopo sociale. La società ha in particolare per oggetto l'acquisto di mobili d'ufficio e d'esercizio, di arredo, materiale d'esercizio e di consumo «engineering» per un prezzo totale di fr. 800 000. Capitale: fr. 50 000 diviso in 2 quote, una da fr. 49 000 e una da fr. 1000, interamente liberato per contanti. Soci: Helmut Rieger, di nazionalità germanica, in Massagno, con una quota di fr. 49 000 e Dr. Peter Schäfer, di nazionalità germanica, in Wiesent (D), con una quota da fr. 1000. Pubblicazioni: FUSC. I soci Helmut Rieger e Dr. Peter Schäfer sono gerenti con firma individuale. Recapito: Via al Ponte 17 (uffici propri).

## Distretto di Mendrisio

23 octobre 1975. Progettazione e vendita di mobili.  
**Arredo-Haus S.A.**, in Chiasso, Società anonima con atto notarile e statuti in data 21 ottobre 1975. Scopo: la progettazione e la vendita di mobili di qualsiasi genere. La società sarà altresì attiva nel settore generale degli arredamenti-interni, la compravendita, la locazione, nonché la gestione di beni immobili, la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali, l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, l'effettuazione di operazioni finanziarie di ogni genere. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri; amministratrice unica è Maria Bernasconi, ved. fu Angelo, nata Pozzi, da ed in Morbio Inferiore, con firma individuale. Recapito: uffici propri, Corso San Gottardo 84, 6830 Chiasso.

23 octobre 1975. Prodotti di profumeria.  
**Elisan S.A.** (Elisan A.G.), in Chiasso, la produzione, l'esportazione, l'importazione e la vendita di prodotti di profumeria, ecc. (FUSC del 27. 1. 1972, N° 22, p. 237/8). Con decisione di assemblea del 21 ottobre 1975 la società ha deciso di aumentare il suo capitale sociale da fr. 225.000 a fr. 350.000 mediante emissione di 125 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 350.000, suddiviso in 350 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

23 octobre 1975. Prodotti di lana.  
**Rebi S.A.**, in Mendrisio, la lavorazione, la produzione, l'acquisto e la vendita di prodotti di lana, ecc. (FUSC del 20. 6. 1975, N° 141, p. 1709). La società è sciolta in seguito al fallimento dichiarato dalla Prctura di Mendrisio-Nord il 29 settembre 1975.

## Waadt - Vaud - Vaud

## Bureau d'Aigle

23 octobre 1975.  
**Mlle S.A.**, à Gryon (FOSC du 13. 4. 1970, p. 809). L'administrateur Jean-Pierre Butty a démissionné; sa signature est radiée. Jacques Métraux, de Pailly VD, à Gryon, a été nommé administrateur avec signature individuelle.

## Bureau de Cully

23 octobre 1975. Immeubles.  
**S.I. Cully-Panorama PAT**, à Cully, société anonyme (FOSC du 9. 6. 1975, p. 1579); affaires immobilières. Société dissoute le 7 octobre 1975 et liquidée sous la raison **S.I. Cully-Panorama PAT en liquidation**, par l'administrateur Francis Cordelier et Jean-Pierre Seilaz, de Vully-le-Bas FR, à Epalinges, nommés liquidateurs avec signature collective à deux. La signature du président Edmond Turci et la procuration conférée à Michel Décosterd sont radiées. Adresse pour la liquidation: Gland VD, rue du Perron, chez le liquidateur Francis Cordelier.

## Bureau d'Echallens

23 octobre 1975.  
**Frigorifiques Universal S.A.**, à Cugy (FOSC du 16. 8. 1974, p. 2255). Suivant décision de son assemblée générale du 23 mai 1975, dont le procès-verbal a été dressé en la forme authentique, la société a modifié sa raison sociale. Celle-ci est: **Unifroid S.A.** Les statuts ont été révisés. Les autres points soumis à publication n'ont pas été modifiés.

## Bureau de Lausanne

23 octobre 1975. Produits laitiers.  
**André Pidoux**, à Lausanne, commerce de produits laitiers en gros (FOSC du 25. 2. 1974, p. 532). Par suite du transfert de son siège à Genève (FOSC du 17. 10. 1975, p. 2786), la raison est radiée d'office du registre de Lausanne.

23 octobre 1975.  
**Tabacs du Lumén S. à r.l.**, à Lausanne (FOSC du 16. 7. 1970, p. 1633). Date de la dissolution: 13 octobre 1975. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **Tabacs du Lumén S. à r.l. en liquidation**. L'associé-gérant André Larpin est nommé liquidateur et continue à signer individuellement.

23 octobre 1975.  
**Electroanal S.A.**, à Lausanne, commerce de canaux pour câbles électriques (FOSC du 6. 5. 1974, p. 1233). Adresse du siège légal: boulevard de Grancy 1 (chez Fiduciaire Ofirex S.A.), comme inscrit. Bureaux à Pully: avenue du Général-Guisan 85.

23 octobre 1975.  
**Proelma, Société anonyme de publicité**, à Lausanne (FOSC du 27. 5. 1975, p. 1447). La société est également engagée par la procuration de Giorgio Besomi, de Cerra-Verzasca TI, à Tesserete TI, qui signe collectivement à deux avec un administrateur.

23 octobre 1975. Immeubles.  
**Villas Promotion S.A.**, à Lausanne, promotion de villas et affaires immobilières (FOSC du 16. 1. 1974, p. 146). Statuts modifiés le 9 octobre 1975. Nouvelle raison sociale: **Habitations pour tous S.A.** Siège transféré à Pully, avenue Général-Guisan 44. Nouveau but: Promouvoir l'accès à la propriété immobilière privée. Les 500 actions nominatives de fr. 1.000 formant l'entier du capital social de fr. 500.000, libéré à concurrence de fr. 250.000, sont converties en 1500 actions nominatives de fr. 100, privilégiées quant au droit de vote, et 350 actions au porteur de fr. 1.000. La société est également engagée par la signature collective à deux des administrateurs Fernand Pfeffler, de Sion et Geschinen, à Lausanne, et Pierre Noz, des Brenets, à Crissier.

23 octobre 1975. Installations sanitaires.  
**R. Maillard**, à Lausanne, installations sanitaires (FOSC du 31. 3. 1971, p. 760). Nouvel objet de l'entreprise: installations sanitaires et ferblanterie-couverture. Procuration collective à deux est conférée à Pierre Zimmermann, de et à Lausanne.

23 octobre 1975.  
**Société Immobilière de la Placé du Calvaire 1**, à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 5. 8. 1971, p. 1942). Les administrateurs Henri Leuba, Marc-Edouard Landolt et Pierre Landolt sont démissionnaires; leur signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Pierre Verrey, de Lausanne, Vevy et Corsier, à Pully.

23 octobre 1975. Ferblanterie.  
**Gander et Dürr**, à Lausanne, société en nom collectif, ferblanterie, appareillage, couverture et installations sanitaires (FOSC du 20. 2. 1956, p. 476). Date de la dissolution: 1<sup>er</sup> décembre 1962. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

23 octobre 1975.  
**Banque de commerce et de financement Bancofin S.A.**, à Lausanne (FOSC du 20. 5. 1975, p. 1367). La signature de Photios Vraïlas est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux du sous-directeur Fernand Georges Domont, de Courchavon, à Lausanne.

23 octobre 1975. Articles ménagers.  
**Mélior S.A.**, à Renens, fabrication et commerce d'articles ménagers et techniques (FOSC du 11. 2. 1974, p. 402). Emile Bopp (administrateur inscrit) n'est plus directeur; il reste secrétaire et continue à signer collectivement à deux.

23 octobre 1975.  
**S.I. La Rose-Rouge Renens**, à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 9. 10. 1972, p. 2615). Les administrateurs René Spahr, Michel Boven, Claude Hodel et Georges Dreyfus sont démissionnaires; leur signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs Jean-A. Duruz, de Cronay, à Lausanne, président, et Fritz-A. Baechler, de la Lenk, à Pully. Nouvelle adresse: rue St-Pierre 3 (chez Mandataria Société fiduciaire et de révision).

## Bureau d'Oron

23 octobre 1975. Epicrerie.  
**C. Emonet**, à Chesalles, épicerie, mercerie (FOSC du 7. 6. 1948, p. 1587). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

## Bureau de Vevey

23 octobre 1975. Immeubles.  
**G. Dénéraz et fils**, à Vevey, société en nom collectif (FOSC du 13. 7. 1962, p. 2042): Régie d'immeubles et agence immobilière. Radiation de l'associé Louis Dénéraz, décédé le 15 octobre 1965.

23 octobre 1975.  
**Société électrique Vevey-Montreux**, à Montreux, société anonyme (FOSC du 5. 2. 1974, p. 343): Capital social augmenté de fr. 20.000.000 à fr. 40.000.000 par l'émission de 16.500 actions nominatives de fr. 400 et 33.500 actions au porteur de fr. 400, entièrement libérées par compensation de créance. Statuts modifiés le 25 juin 1975. Capital actuel: fr. 40.000.000, entièrement libéré, divisé en 100.000 actions de fr. 400 dont 67.000 sont au porteur et 33.000 nominatives.

## Bureau d'Yverdon

22 octobre 1975. Produits industriels.  
**Sopreva S.A.**, à Yverdon, produits industriels (FOSC du 14. 8. 1974, p. 2232). Félix Lehr n'est plus président; il reste administrateur, avec signature individuelle. Reynold Vautravers, administrateur inscrit, est nommé président; il continue à signer individuellement.

## Wallis - Valais - Valais

## Bureau de Sion

21 octobre 1975. Immeubles.  
**Lonarzo S.A.**, à Montana, commune de Montana. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11 octobre 1975. But: l'acquisition, la vente, l'échange, la construction, le financement, l'exploitation, la grange d'immeubles ou de terrains, la participation à toutes opérations financières. La société se propose d'acquiescer de l'hoirie Emile Zufferey, les parcelles Nos 556 et 108 sises sur la commune de Montana, pour le prix de fr. 700.000 payables en partie en espèces, en partie par reprise des dettes, en partie par compensation de créances. Capital social de fr. 50.000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1.000 chacune, au porteur. Organe de publication: FOSC. Administration d'un à 5 membres. Bernard Roh, de Granges, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal: c/o Bernard Roh, immeuble Jolivoir à Montana. Bureaux: c/o Bernard Roh, 15, rue de Contamines, 1206 Genève.

21 octobre 1975. Travaux publics.  
**Alphonse et Gabriel Zufferey**, à Sierre. Alphonse et Gabriel Zufferey, tous deux de St-Luc, à Sierre, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1967. Entreprise générale du bâtiment et travaux publics, et d'études techniques.

23 octobre 1975.  
**Bureau d'études géologiques S.A.**, à Vétraz (FOSC du 13. 11. 1972, N° 267, p. 2930). Statuts modifiés le 29 septembre 1975. Capital social porté de fr. 102.000 à fr. 150.000 par l'émission de 48 actions de fr. 1.000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Capital social actuel: fr. 150.000, divisé en 276 actions de fr. 500 chacune, nominatives et 48 actions de fr. 250 chacune, nominatives, entièrement libéré.

23 octobre 1975.  
**Fabrique artificielle de Graben, Sierre, à Sierre** (FOSC du 15. 9. 1969, N° 215, p. 2123). Albert Berclaz, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs Charles-Henri Waser, de et à Sierre; Pierre Blatter, de Ulrichen, à Sierre; Pierre de Chastony, de et à Sierre; Roger Mayor, de Grandcour, à Sierre; André Tschopp, de Lœche-les-Bains, à Sierre, tous membres. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

23 octobre 1975. Terrassements.  
**Arthur Duc & Cie S.A.**, à Crans, commune de Chermignon, travaux de terrassements (FOSC du 8. 3. 1966, N° 56, p. 771). Adresse actuelle de la société: c/o Arthur Duc, Villa Les Torrents, à Crans/Chermignon.

## Gené - Genève - Ginevra

22 octobre 1975. Transports.  
**Roger Borgeaud**, à Genève, entreprise de transport de personnes par auto-taxi (FOSC du 21. 5. 1971, p. 1234). Nouveau siège: O n e x. 9, rue du Vieux-Moulin.

22 octobre 1975. Ferblanterie.  
**E. Frischknecht**, à Meyrin, ferblanterie (FOSC du 29. 12. 1969, p. 2971). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: S a t i g n y. Route d'Aire-la-Ville sn.

22 octobre 1975. Produits chimiques.  
**Liebherr & Cie**, à Meyrin, fabrication et commerce de produits chimiques, etc., société en commandite (FOSC du 30. 9. 1974, p. 2630). Procuration collective à deux a été conférée à Hermann Schneider, de et à Genève, directeur.

22 octobre 1975. Café-restaurant.  
**Philippe Pistoletti**, à Gy. Chef de la maison: Philippe Pistoletti, de Törbel VS, à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «Auberge communale de Gy».

22 octobre 1975.  
**Société Immobilière Dorn**, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 11. 1965, p. 3517)  
**Formula «B» SA**, à Genève, diffusion d'une revue automobile (FOSC du 3. 8. 1972, p. 2055)  
**Société Immobilière Isola**, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 11. 1965, p. 3517)  
**Société Immobilière Nant-de-Cherre**, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 11. 1965, p. 3517)  
**Société Immobilière Phenix**, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 11. 1965, p. 3517)  
**Société Immobilière Salève-Parc C**, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 11. 1965, p. 3517)

Nouvelle adresse: 20, rue du Conseil-Général (chez Pierre Wicky).

22 octobre 1975.  
**Société Immobilière L'Alechemille SA**, à Genève (FOSC du 24. 2. 1958, p. 546). But modifié: achat, construction, vente et exploitation de tous immeubles. Statuts modifiés le 10 octobre 1975.

22 octobre 1975.  
**Soleries Bianchini, Férier, Société Anonyme**, à Genève (FOSC du 25. 3. 1975, p. 798). Horace Brog n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Frédéric Wenger, de et à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

22 octobre 1975. Couronnes de montres.  
**Boninchi SA**, à Vernier, fabrication et vente de couronnes de montres, etc. (FOSC du 29. 12. 1973, p. 3410). Procuration collective à deux a été conférée à Jean-Claude Stoll, de France, à Onex.

22 octobre 1975.  
**SI 13 Chemin de la Chêne**, à Versoix, société anonyme (FOSC du 14. 10. 1968, p. 2217). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **SI 13 Chemin de la Chêne, en liquidation**. Liquidateur: Bernard Brun, de Lancy, à Vevey, avec signature individuelle. Francis Clivaz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: Genève, 1, rue de la Cité, chez la Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève.

22 octobre 1975. Assistance technique.  
**Conecta SA**, à Genève, assistance technique et commerciale aux pays en voie de développement, etc. (FOSC du 17. 1. 1975, p. 129). Edmond Tavermier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Christoph Stahel, d'Illnau ZH, à Meinier, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 6, rue d'Italie, chez Fiduciaire Générale SA.

22 octobre 1975.  
**Editions et Transactions SA**, à Genève (FOSC du 8. 7. 1974, p. 1879). Edmond Moulin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

22 octobre 1975.  
**Expansion Industrielle SA**, à Genève (FOSC du 31. 5. 1974, p. 1503). L'administrateur Nicolas de Paganow est maintenant originaire de Lancy.

22 octobre 1975. Activités financières.  
**Fallek Petroleum SA**, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 17 octobre 1975. But: toutes activités commerciales, financières, ainsi que toutes prestations de services en relation avec des matières premières, en particulier les produits pétroliers bruts et leurs composantes, à l'exception des produits chimiques et pétrochimiques; prise de participations dans toutes entreprises. Capital: fr. 1.000.000, entièrement versé, divisé en 10.000 actions de fr. 100 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marcel-Alfred Naville, de Genève, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 62, rue du Rhône.

22 octobre 1975.  
**Fiducior, SA Fiduciaire et de Gestion**, à Genève (FOSC du 22. 5. 1975, p. 1400). Division et conversion de 10 actions de fr. 1000 au porteur, en 100 actions de fr. 100, nominatives. Capital: fr. 100.000, entièrement versé, divisé en 90 actions de fr. 1000, au porteur, et 100 actions de fr. 100 nominatives, à droit de vote privilégié. Nouveaux statuts du 10 octobre 1975.

22 octobre 1975. Matières premières.  
**Gavanio SA**, à Genève, toutes matières premières, etc. (FOSC du 18. 12. 1969, p. 2910). Marcel Oberholzer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

22 octobre 1975. Opérations financières.  
**Limpiatronic SA**, à Genève, toute activité financière dans le domaine du nettoyage sous toutes ses formes, etc. (FOSC du 10. 7. 1974, p. 1903). Raymond Perrot et Gustave Lachenal ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Maurice Christe, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

22 octobre 1975. Systèmes électroniques.  
**Loekheed Systems SA**, à Genève, mise en oeuvre de systèmes électroniques pour le manient des informations, etc. (FOSC du 24. 12. 1974, p. 3443)

**Loekheed Technology SA**, à Genève, systèmes de technologie appliquée aux ressources terrestres, etc. (FOSC du 24. 12. 1974, p. 3443)

L'administrateur Bobby Harald Menke est maintenant domicilié à Genève.

22 octobre 1975. Transports.  
**Jaeky Maeder SA**, à Meyrin, transports internationaux, etc., succursale d'une entreprise ayant son siège à Bâle (FOSC du 26. 3. 1975, p. 817). La procuration de Robert Demmer et Ernest Altwegg est radiée.

22 octobre 1975. Produits pour pharmacies.  
**Mediron SA**, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 10 octobre 1975. But: achat, vente, fabrication, importation, exportation et distribution de tous instruments, articles et produits pour pharmacies, hôpitaux, laboratoires, corps médical et vétérinaire. Capital: fr. 100.000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 1.000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Dino-David Benjamin, de Lausanne, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 22, chemin du Bouchet, chez Dino-David Benjamin.

22 octobre 1975. Construction.  
**Mesa SA**, à Genève, tous matériaux de construction, etc. (FOSC du 12. 11. 1971, p. 2748). Noël Maréchal n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Donzé, de et à Bussigny, est administrateur unique avec signature individuelle.

22 octobre 1975.  
**Motorola International Inc, Franklin Park, succursale de Genève**, à Genève, mise à disposition des services de la société en vue de la vente, de la distribution et de la location de matériel pour communications, etc. (FOSC du 6. 5. 1974, p. 1234). La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

22 octobre 1975.  
**Motorola Semiconductor Products SA**, à Genève, appareils électroniques et électriques dans le domaine des communications, etc. (FOSC du 18. 4. 1972, p. 976). Georges Dellessert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Daniel Beck, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

22 octobre 1975.  
**Société Fiduciaire Revico SA**, à Genève (FOSC du 15. 9. 1975, p. 2515). Nouvelle raison de commerce: **Société Fiduciaire Revicom SA**. Statuts modifiés le 13 octobre 1975.

22 octobre 1975. Alimentation générale.  
**Soper Tapp SA**, à Genève, commerces d'alimentation générale, etc. (FOSC du 4. 7. 1972, p. 1765). Maurice Lance n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

22 octobre 1975.  
**Fiduciaire Wanner SA**, à Genève (FOSC du 10. 10. 1975, p. 2726). Capital porté de fr. 600.000 à fr. 700.000 par l'émission de 200 actions de fr. 500 nominatives. Capital: fr. 700.000, entièrement versé, divisé en 1400 actions de fr. 500 nominatives. Statuts modifiés le 15 octobre 1975.



## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufrufe - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Inhaberkassaschein der Amtersparniskasse Burgdorf Nr. C 6267 von nom. Fr. 10 000.— mit Jahreszinscoupons per 4. Juni 1976 und ff.

Der unbekannt Inhaber dieses Kassascheines wird hiermit aufgefordert, diesen innert sechs Monaten, vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt II von Burgdorf vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1174<sup>9</sup>)

3400 Burgdorf, den 29. Oktober 1975 Der Gerichtspräsident II:  
Righetti

Der Gläubiger des vermissten Inhaberschuldbriefs Nr. 2763 von Fr. 8000.— im I. Rang, datiert vom 2. Oktober 1931, lastend auf der Liegenschaft Oststrasse 3, St. Gallen, Parzelle Nr. 1166, Grundbuch St. Fiden, wird aufgefordert, sich bis spätestens 15. November 1976 beim Präsidenten des Bezirksgerichts St. Gallen, II. Abteilung, zu melden, andernfalls der Titel für kraftlos erklärt wird. (1177<sup>2</sup>)

9004 St. Gallen, den 30. Oktober 1975 Der Bezirksgerichtspräsident

Par ordonnance du 29 octobre 1975, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler la cédula hypothécaire du 18 mai 1933, au capital de fr. 5000.—, en faveur de la Banque de l'Etat de Fribourg, affectant les art. 526, 1032, 1033 et 979 b de la Commune de Bellegarde, propriété des hoirs de M. Richard Buchs, feu Ludwig, à Bellegarde.

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre de le produire au greffe du Tribunal de la Gruyère dans le délai de six mois dès la première publication, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (1176<sup>9</sup>)

1630 Bulle, le 29 octobre 1975 Le greffier: L. Sansonneris

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 15/16 ottobre 1975, in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 CO, 2 LAC, diffida: lo sconosciuto detentore di 15 azioni al portatore di fr. 1000.— ciascuna No da 9 a 23 della M. Cornelis SA Lugano, senza cedole, azioni andate smarrite, a volerle produrre a questa pretura entro un anno dalla prima pubblicazione del presente decreto sotto comminatoria di ammortamento. (1175<sup>9</sup>)

6900 Lugano, il 29 ottobre 1975 Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

### Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Der Beschluss des Bezirksgerichtes Baden vom 10. September 1975 wird folgendermassen berichtet:

Der Namenschuldbrief Fr. 25 000.— vom 18. Juni 1928 im I. Rang zugunsten der Aargauischen Kantonalbank Baden, haftend auf Grundbuch Ennetbaden Nr. 937, Nachlassliegenschaft Badstrasse 40, Ennetbaden und der Inhaberschuldbrief Fr. 8000.— vom 13. September 1929 im 2. Rang auf Grundbuch Ennetbaden Nr. 937, Nachlassliegenschaft Badstrasse 40, Ennetbaden, werden als nichtig und kraftlos erklärt. (1173)

5400 Baden, den 22. Oktober 1975 Bezirksgericht Baden  
I. Abteilung

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 24. Oktober 1975 die 5/4 % Inhaber-Obligation der Genossenschaftlichen Zentralbank A.G. Niederlassung Bern, fällig per 3. Januar 1976, Fr. 5000.—, Nr. 4515, mit Coupons per 3. Januar 1975 und 1976, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (1179)

4000 Basel, den 29. Oktober 1975 Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 24. Oktober 1975 die 5/4 % Inhaber-Obligation der Genossenschaftlichen Zentralbank A.G. Niederlassung Bern, fällig per 3. Januar 1976, Fr. 5000.—, Nr. 4515, mit Coupons per 3. Januar 1975 und 1976, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (1180)

4000 Basel, den 29. Oktober 1975 Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es wird kraftlos erklärt:

1 Schuldbrief von Fr. 40 000.— in der I. Pfandstelle und 1 Schuldbrief von Fr. 10 000.— in der II. Pfandstelle, beide lastend auf der Parzelle Münsingen-Grundbuchblatt Nr. 1407, ausgestellt am 10. Dezember 1937, zugunsten des Eigentümers Dr. A. Leu, Tierarzt, Luchliweg 1, 3110 Münsingen, Beleg 11/2271. (1182)

3082 Schloszwil, den 28. Oktober 1975 Der Gerichtspräsident II:  
H. Gugger

Es wird kraftlos erklärt:

1. Schuldbrief von Fr. 1500.— vom 5. März 1924, Beleg 1/2987, im III. Rang, lautend zugunsten von Wicker Joseph, Eisendreher, Zossmatte, Worb.

2. Schuldbrief von Fr. 4000.— vom 7. November 1927, Beleg 1/4374, im IV. Rang, lautend zugunsten von Wicker Joseph, Eisendreher, Zossmatte, Worb,

beide lastend auf der Liegenschaft Zossmatte I in Worb, Grundbuchblatt Nr. 447, Plan Blatt 56. (1181)

3082 Schloszwil, den 29. Oktober 1975 Der Gerichtspräsident II:  
H. Gugger

Nach erfolglosem Aufruf im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons Zug werden hiermit kraftlos erklärt:

1. Vier Inhaber-Schuldbriefe, Zeichen AA Nr. 19427 von Fr. 50 000.—, vorgangsfrei AA Nr. 19428 von Fr. 40 000.—, Vorgang Fr. 50 000.— AA Nr. 19429 von Fr. 15 000.—, Vorgang Fr. 90 000.— AA Nr. 19430 von Fr. 15 000.—, Vorgang Fr. 105 000.— alle Titel geschrieben zu 5% und errichtet am 20. März 1959, auf der Liegenschaft des Robert Vogel, Brüschrain 9, Zug, Assek. Nr. 1177 a, GBP Nr. 2968, im Guggithal Zug.

2. Inhaber-Schuldbrief, Zeichen AA 2191 zu Fr. 6000.—, haftend an IV. Pfandstelle nach einem Kapitalvorgang von Fr. 16 000.— auf den Grundbuchblättern Nr. 143, 538 und 621 Steinhausen, des Roman Schlumpf, Hinterhöfe, Steinhausen. (1178)

6301 Zug, den 29. Oktober 1975 Kantonsgerichtspräsidentium Zug:  
Dr. V. Schaller

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 23 ottobre 1975 ha annullato la cartella ipotecaria al portatore 1° settembre 1962 di fr. 30 000.—, No 944 nei ruoli del notaio Gian Giorgio Spiess, Lugano, iscrizione RFD 9 novembre 1962, doc. 9234, gravante in 11° rango dopo una precedente C.I. di fr. 100 000.— il fondo part. No 1105 Arogno. (1171)

6900 Lugano, il 23 ottobre 1975 Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 23 ottobre 1975 ha annullato i due libretti di risparmio al portatore emessi dalla Unione di Banche Svizzere in Lugano No 513876 con un saldo di fr. 13 088.66 e No 520796 con un saldo di fr. 20 445.—. (1172)

6900 Lugano, il 23 ottobre 1975 Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

### Andere gesetzliche Publikationen

#### Autres publications légales

#### Altre pubblicazioni legali

### Brigos SA, La Chaux-de-Fonds

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

#### Première publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 octobre 1975 la dissolution de la société et son entrée en liquidation a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours après la 3<sup>e</sup> publication, par écrit et accompagnées des pièces justificatives, au siège social, rue Jaquet-Droz 12, La Chaux-de-Fonds. (A950<sup>9</sup>)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 21 octobre 1975

Brigos SA, La Chaux-de-Fonds

### Antburg SA, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

#### Première publication

Les créanciers de Antburg SA, en liquidation, à Genève, sont informés de la dissolution de la société et invités à produire leurs créances dans les 30 jours suivant la troisième publication, par écrit et accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, M. Charles Schütz 12, Boulevard Georges Favon, case postale 30, 1211 Genève II. (A954<sup>9</sup>)

1211 Genève, le 30 octobre 1975

Le liquidateur

### Société Immobilière Résidence Château SA, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

#### Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 24 octobre 1975 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, I, place de Hollande, c/o M<sup>re</sup> Robert Rieder. (A951<sup>9</sup>)

1200 Genève, le 30 octobre 1975

Le liquidateur

### Southern Cross Investment Services SA en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO

#### Première publication

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 29 octobre 1975, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication auprès de la liquidatrice, Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA, 9, rue Charles-Humbert, 1205 Genève. (A953<sup>9</sup>)

1205 Genève, le 30 octobre 1975

La liquidatrice

### Ortella SA in liquidazione, Novazzano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso  
degli articoli 742 e 745 CO

#### Prima pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 27 ottobre 1975 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore unico è stato nominato il signor Renato Bullani, Corso San Gottardo 32, Chiasso.

I creditori sono pertanto diffidati a notificare i propri crediti al sottoscritto entro e non oltre 30 giorni dalla presente pubblicazione, pena la perenzione del loro diritto. (A955<sup>9</sup>)

6830 Chiasso, il 27 ottobre 1975

Il liquidatore:  
Renato Bullani

### Immobilnuova SA, 6901 Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso  
degli articoli 742 e 745 CO

#### Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 30 settembre 1975 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle Obbligazioni entro 3 mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore unico Avv. Dott. Augusto Arnold, Contrada di Sassetto 2, 6901 Lugano. (A952<sup>9</sup>)

6901 Lugano, il 29 ottobre 1975

Il liquidatore:  
Avv. Dott. A. Arnold

### Ricerca eredi sconosciuti

(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 21 ottobre 1975 del notaio delegato all'inventario signor avv. Attilio Lucchini in Lugano diffida:

chiunque ritenesse di essere erede della defunta De Bastiani Maria Maddalena nata De Bastiani, moglie di Francesco, di cittadinanza italiana da Santa Giustina (Belluno) già domiciliata a Lugano, nata il 21 luglio 1898 a Cesio Maggiore (Belluno), figlia di De Bastiani Arcangelo e di Giuseppina nata De Min, deceduta a Lugano il 27 marzo 1975 ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A956<sup>9</sup>)

6900 Lugano, il 29 ottobre 1975

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

### Aufforderung gemäß Art. 89—90 HRV

Die Afimpex GmbH, in Buchs SG, soll gemäss Art. 89-90 HRV von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht werden.

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung ist innert 30 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle geltend zu machen, andernfalls die Löschung von Amtes wegen in die Wege geleitet wird. (A957)

9001 St. Gallen, den 30. Oktober 1975

Handelsregisteramt  
des Kantons St. Gallen

## Marken Marques Marche

**Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum**  
**Bureau fédéral de la propriété intellectuelle**  
**Ufficio federale della proprietà intellettuale**

## Eintragungen - Enregistrements

278537. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1975, 7 Uhr.  
**USEGO AG**, Solothurnerstrasse 231, Olten (Solothurn). – Handel. –  
 Erneuerung der Marke Nr. 159081. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. Juli 1975 an.

Diätsalz. (Int. Kl. 5)

**SELSANO**

278538. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1975, 7 Uhr.  
**USEGO AG**, Solothurnerstrasse 231, Olten (Solothurn). – Handel.

Ceylon-Tee. (Int. Kl. 30)

**EMIR**

278539. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1975, 7 Uhr.  
**USEGO AG**, Solothurnerstrasse 231, Olten (Solothurn). – Handel.

Ceylon-Tee. (Int. Kl. 30)

**KINGDOR**

278540. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1975, 7 Uhr.  
**USEGO AG**, Solothurnerstrasse 231, Olten (Solothurn). – Handel.

Darjeeling-Tee. (Int. Kl. 30)

**PAGODA**

278541. Date de dépôt: 23 juillet 1975, 20 h.  
**Illl & Cie**, 4a, chemin du Clos, Grand-Lancy (Lancy, Genève). –  
 Fabrication et commerce.

Machines à café. (Cl. int. 11, 21)

**PRESTOBAR**

278542. Date de dépôt: 29 juillet 1975, 12 h.  
**Phalene Corporation**, 80 Broad Street, Monrovia (Libéria). –  
 Commerce.

Véhicules: appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.  
 (Cl. int. 12)

**PHALENE**

278543. Date de dépôt: 29 juillet 1975, 12 h.  
**Phalene Corporation**, 80 Broad Street, Monrovia (Libéria). –  
 Commerce.

Véhicules: appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.  
 (Cl. int. 12)

**POLETTA**

278544. Date de dépôt: 8 septembre 1975, 20 h.  
**Semag**, Bahnhofplatz 5, Berne; adresse pour la correspondance: Salzhausstrasse 5, Bienne (Berne). – Fabrication et commerce.

Pièces d'horlogerie et de chronométrie, leurs parties et accessoires; bijouterie et joaillerie; articles en métaux précieux et leurs alliages ou en plaqué. (Cl. int. 14)

**KENTOMATIC**

278545. Date de dépôt: 13 août 1975, 16 h.  
**Gastronoble-Diffusion S.A.**, 34, Grand-Rue, Romont (Fribourg). –  
 Fabrication et commerce.

Produits alimentaires en terrine. (Cl. int. 29, 30)

**FINBECHOIS**

278546. Date de dépôt: 13 août 1975, 16 h.  
**Gastronoble-Diffusion S.A.**, 34, Grand-Rue, Romont (Fribourg). –  
 Fabrication et commerce.

Produits alimentaires. (Cl. int. 29, 30, 31)

**TARTOCHE**

278547. Date de dépôt: 13 août 1975, 16 h.  
**Gastronoble-Diffusion S.A.**, 34, Grand-Rue, Romont (Fribourg). –  
 Fabrication et commerce.

Sauce culinaire. (Cl. int. 29, 30)

**VIGNERONNE**

278548. Date de dépôt: 14 août 1975, 17 h.  
**Chs. Nussbaum**, 4, place du Temple, Peseux (Neuchâtel). –  
 Fabrication.

Produit chimique de nettoyage. (Cl. int. 3)

**PROPRIN**

278549. Hinterlegungsdatum: 15. August 1975, 17 Uhr.  
**Appendagez, Inc.**, 537 University Avenue, Norwood (Massachusetts, USA). –  
 Fabrikation und Handel.

Herren- und Damenbekleidung, nämlich Hosen, Hemden, Jacken, Jupes und Hüte. (Int. Kl. 25)

**FADED GLORY  
BY APPENDAGEZ**

278550. Hinterlegungsdatum: 18. August 1975, 9 Uhr.  
**Phyteia AG**, St. Gallerstrasse 63a, Herisau (Appenzel A. Rh.). –  
 Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Spezialitäten und diätetische Produkte aller Art.  
 (Int. Kl. 5)

**PREMEDOL**

278551. Hinterlegungsdatum: 18. August 1975, 10 Uhr.  
**Emile E. Edelmann**, Zürichstrasse 33, Affoltern am Albis (Zürich). –  
 Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, Taschen, Reise- und Handkoffer, Portemonnaies, Stiefel, Schuhe und modische Accessoires aus Leder, Lederimitationen und textilen Material; Pferdegeschirre, Sattlerwaren; Hüte und Felle; Regen- und Sonnenschirme; Peitschen; Zier- und kleine Gebrauchsgegenstände aus Holz, Kork, Rohr-, Binsen- und Weidengeflecht, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meerschmaum, Kunststoffen, Glas und Steingut; Seile, Zelte, Planen, Segel, Bett- und Tischdecken; Textilwaren; Spiele, Spielzeug, Turn- und Sportartikel; Weine, Spirituosen und Liköre; Raucherartikel, Feuerzeuge, Streichhölzer.  
 (Int. Kl. 18, 20 bis 28, 33, 34)

**ATTILA**

278552. Hinterlegungsdatum: 12. August 1975, 17 Uhr.  
**Charles Revson, Inc.**, 767 Fifth Avenue, New York (New York, USA). –  
 Fabrikation und Handel.

Parfüm und Kosmetik. (Int. Kl. 3)

**CERISSA**

278553. Hinterlegungsdatum: 19. August 1975, 20 Uhr.  
**Escher Wyss Aktiengesellschaft**, Hardstrasse 319, Zürich. –  
 Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 158143. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. August 1975 an.

Kühlanlagen, Heizungsanlagen, Belüftungsanlagen sowie Verdichter, Gebläse und Maschinenteile für derartige Anlagen. (Int. Kl. 7, 11)

**FRIGOTROP**

278554. Hinterlegungsdatum: 20. August 1975, 18 Uhr.  
**Weleda AG**, Arlesheim (Basel-Landschaft). –  
 Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 157784. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. August 1975 an.

Pharmazeutisches Präparat. (Int. Kl. 5)

**HIPPOPHAN**

278555. Hinterlegungsdatum: 16. September 1975, 20 Uhr.  
**Rexel AG**, Flughafenstrasse 50, Glatbrugg (Zürich). –  
 Handel.

Selbstklebendes Dichtungsband. (Int. Kl. 17)

**SELLOTAPE  
STOPAIR 495**

278556. Date de dépôt: 20 août 1975, 12 h.  
**Provimi S.A.**, Cossonay-Gare (Vaud). –  
 Fabrication. – Renouvellement de la marque N° 157298. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juin 1975.

Aliments pour animaux. (Cl. int. 31)

**OVIMI**

278557. Date de dépôt: 20 août 1975, 12 h.  
**Provimi S.A.**, Cossonay-Gare (Vaud). –  
 Fabrication. – Renouvellement de la marque N° 157229. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juin 1975.

Aliments pour animaux. (Cl. int. 31)

**PROMIX**

278558. Date de dépôt: 20 août 1975, 12 h.  
**Provimi S.A.**, Cossonay-Gare (Vaud). –  
 Fabrication. – Renouvellement de la marque N° 157301. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juin 1975.

Aliments pour animaux. (Cl. int. 31)

**PROVIGENE**

278559. Date de dépôt: 20 août 1975, 12 h.  
**Provimi S.A.**, Cossonay-Gare (Vaud). –  
 Fabrication. – Renouvellement de la marque N° 157303. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juin 1975.

Aliments à base de lait en poudre pour animaux. (Cl. int. 31)

**PROVIMILK**

278560. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
**Sistag**, Maschnenfabrik Sidler Stalder AG, Eschenbach (Luzern). –  
 Fabrikation und Handel.

Leitungs-Abschlussorgane, wie Schieber, Schützen, Ventile und deren Bestandteile. (Int. Kl. 6, 7, 11)

**WEY**

278561. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 20 Uhr.  
 Prioritätsanspruch: Finnland, 25. Februar 1975.  
**Orion-yhtymä Oy**, Nilsänkätö 10, Helsinki 51 (Finnland). –  
 Fabrikation und Handel.

Chemische Reagenzien für diagnostische Zwecke. (Int. Kl. 1)

**KVADRICULT**

278562. Date de dépôt: 21 août 1975, 17 h.  
**Velcrox S.A.**, Aubonne (Vaud). –  
 Fabrication et commerce.

Fibres textiles naturelles et synthétiques. (Cl. int. 22)

**FILGRIP**

278563. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
**G. D. Searle & Co.**, Niles Avenue and Searle Parkway, Skokie (Illinois, USA). –  
 Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

**ALDACE**

278564. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
**G. D. Searle & Co.**, Niles Avenue and Searle Parkway, Skokie (Illinois, USA). –  
 Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

**ALDAN**

278565. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
G. D. Searle & Co., Niles Avenue and Searle Parkway, Skokie (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

## ALDATE

278566. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
G. D. Searle & Co., Niles Avenue and Searle Parkway, Skokie (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

## ALDEST

278567. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
Hess AG, Steinhölzli, Köniz (Bern). – Fabrikation und Handel.

Alkoholfreie Getränke. (Int. Kl. 32)

## ALI

278568. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
Miles Laboratories, Inc., 1127 Myrtle Street, Elkhart (Indiana, USA). – Fabrikation und Handel.

Chemische Reagenzien zur Analyse der Schilddrüsenfunktion. (Int. Kl. 1, 5)

## SERALUTE

278569. Hinterlegungsdatum: 21. August 1975, 17 Uhr.  
N. V. Organon, Kloosterstraat 6, Oss (Niederlande). – Fabrikation und Handel.

Arzneimittel und pharmazeutische Präparate für Menschen und Tiere. (Int. Kl. 5)

## NEOTOPIC ORGANON

278570. Hinterlegungsdatum: 22. August 1975, 19 Uhr.  
Hans Benz, Schäfligrabenstrasse 17, Wallisellen (Zürich). – Handel.

Kaffee, Zucker, Bonbons und Kaugummi. (Int. Kl. 30)

## CASUC

278571. Hinterlegungsdatum: 22. August 1975, 19 Uhr.  
Hans Benz, Schäfligrabenstrasse 17, Wallisellen (Zürich). – Handel.

Kaffee sowie unter Verwendung von Kaffee hergestellte Bonbons und Kaugummi. (Int. Kl. 30)

## KOSMOKA COSMOCA

278572. Date de dépôt: 22 août 1975, 20 h.  
Labatec Pharma S.A., 36, rue du Trente-et-un-Décembre, Genève. – Fabrication et commerce.

Médicaments, y compris préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques et hygiéniques; drogues pharmaceutiques; préparations alimentaires diététiques; désinfectants; préparations pour la destruction d'animaux et de plantes; produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie; emplâtres et matériel de pansement. (Cl. int. 1, 5)

## BISPASINE

278573. Date de dépôt: 22 août 1975, 20 h.  
Labatec Pharma S.A., 36, rue du Trente-et-un-Décembre, Genève. – Fabrication et commerce.

Médicaments, y compris préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques et hygiéniques; drogues pharmaceutiques; préparations alimentaires diététiques; désinfectants; préparations pour la destruction d'animaux et de plantes; produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie; emplâtres et matériel de pansement. (Cl. int. 1, 5)

## NOSPASINE

278574. Date de dépôt: 22 août 1975, 20 h.  
Société des Produits Nestlé S.A., Vevey (Vaud). – Fabrication et commerce.

Fromages et autres préparations alimentaires à base de crème, mayonnaises à base de crème, produits de boulangerie et plats cuisinés à base de crème, produits pour crémier le café et le thé. (Cl. int. 5, 29, 30)

## NESTLÉ KREMTOP

278575. Date de dépôt: 24 août 1975, 10 h.  
Georges Mariotti, 38, Grand'Rue, Le Loele (Neuchâtel). – Fabrication et commerce.

Produit pharmaceutique. (Cl. int. 5)

## OMEGA

278576. Hinterlegungsdatum: 25. August 1975, 9 Uhr.  
Denner AG, Löwenstrasse 29, Zürich 1. – Handel.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser; Zahnputzmittel; pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette, Konserven, Pickles; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Back- und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis; land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner; frisches Obst und Gemüse; Sameneien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz; Bier, Ale und Porter; Mineralwasser und kohlenstoffhaltige Wasser und andere alkoholfreie Getränke; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken; Weine, Spirituosen und Liköre. (Int. Kl. 3, 5, 29 bis 33)

## FORTAZIN

278577. Date de dépôt: 25 août 1975, 24 h.  
Victor Hauser et Fils, Vaumarcus (Neuchâtel). – Production et commerce.

Roses et rosiers. (Cl. int. 31)

## COMPASSION

278578. Date de dépôt: 25 août 1975, 24 h.  
Victor Hauser et Fils, Vaumarcus (Neuchâtel). – Production et commerce.

Roses et rosiers. (Cl. int. 31)

## JOVITA

278579. Hinterlegungsdatum: 25. August 1975, 17 Uhr.  
Phonogram, Inc., 1 IBM Plaza, Chicago (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 158036. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. August 1975 an.

Schallplatten sowie Apparate, Instrumente und Vorrichtungen aller Art für Tonaufzeichnung, -wiedergabe, -übertragung und -empfang. (Int. Kl. 9)

## WING

278580. Hinterlegungsdatum: 25. August 1975, 17 Uhr.  
Aktiebolaget Astra, Södertälje (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Chirurgische und ärztliche Apparate und Instrumente. (Int. Kl. 10)

## APPLI-CATH

278581. Hinterlegungsdatum: 25. August 1975, 17 Uhr.  
Aktiebolaget Astra, Södertälje (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Chirurgische und ärztliche Apparate und Instrumente. (Int. Kl. 10)

## APPLI-MATIC

278582. Hinterlegungsdatum: 25. August 1975, 17 Uhr.  
Shutterbug, Inc., 1333 Broadway, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe. (Int. Kl. 25)

## SHUTTER BUG

278583. Date de dépôt: 26 août 1975, 16 h.  
Abbott AG, Loretostrasse 1, Zoug. – Fabrication et commerce.

Instrumente et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; membres, yeux et dents artificiels. (Cl. int. 10)

## ABBO-SET

278584. Hinterlegungsdatum: 26. August 1975, 18 Uhr.  
Fehlbaum, Aeschenvorstadt 6, Basel. – Fabrikation und Handel.

Sitzmöbel aller Art aus Holz, Metall und Kunststoff. (Int. Kl. 20)

## ERGOMAT

278585. Hinterlegungsdatum: 26. August 1975, 18 Uhr.  
Fehlbaum, Aeschenvorstadt 6, Basel. – Fabrikation und Handel.

Sitzmöbel aller Art aus Holz, Metall und Kunststoff. (Int. Kl. 20)

## ERGONOMAT

278586. Hinterlegungsdatum: 27. August 1975, 20 Uhr.  
LGZ Landis & Gyr Zug AG, Zug. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 157693. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. August 1975 an.

Ferngesteuerte Sollast-Kontrollzähler, -Mittelwertvergleichsapparate, wie Maximumzähler mit zweifacher Aufzeichnung, -Apparate zur Leistungsfaktorbestimmung in Verbindung mit Wirk- und Blind- oder Scheinmaxima. (Int. Kl. 9)

## TELE-DUOMAX

278587. Date de dépôt: 19 septembre 1975, 18 h.  
Cosmodis S.A., 8, rue Jean-Violette, Genève. – Fabrication et commerce.

Parfumerie, savons, produits cosmétiques, produits pour les cheveux; foulards, cravates, ceintures, souliers, sacs, gants, lunettes solaires. (Cl. int. 3, 9, 18, 25)

## ALAIN SERGE

278588. Hinterlegungsdatum: 27. August 1975, 11 Uhr.  
Strebel-Muth AG Luzern, Morgartenstrasse 9, Luzern. – Handel.

Tabakfabrikate und Raucherartikel. (Int. Kl. 34)

## SONORA

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

## Schweizerische Nationalbank — Ausweis vom 31. Oktober 1975

Aktiven	Franken / Francs
Goldbestand	11 892 743 956.80
Devisen	9 739 519 336.16
Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	5 402 980 000.—
Inlandportefeuille	
– Wechsel	320 424 173.49
– Schatzanweisungen des Bundes	140 000 000.—
– Lombardvorschüsse	381 331 690.30
Wertschriften	
– deckungsfähige	—
– andere	300 001.—
Korrespondenten im Inland	92 898 558.—
Schuldverpflichtung des Bundes gemäss Bundesbeschluss vom 15. Dezember 1971	621 514 066.53
Sonstige Aktiven	105 031 258.37
<b>Total</b>	<b>28 696 743 040.65</b>

Passiven	Franken / Francs
Eigene Gelder	67 000 000.—
Notenumlauf	17 541 880 295.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	
– Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	6 507 043 505.02
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	1 067 110 504.69
Mindestguthaben von Banken auf:	
– inländischen Verbindlichkeiten	—
– ausländischen Verbindlichkeiten	171 420 000.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	
– Sterilisationsreskriptionen	915 300 000.—
– Sonderkonti <sup>1)</sup>	5 335 000.—
Sonstige Passiven	2 421 653 735.94
<b>Total</b>	<b>28 696 743 040.65</b>

<sup>1)</sup> Überschreitung des zulässigen Kreditzuwachses

Offizieller Diskontsatz 3 % seit 29. Oktober 1975  
Offizieller Lombardzinsfuss 4 % seit 29. Oktober 1975

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel  
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 3 1/4 % seit 1. November 1975  
b) für übrige Pflichtlager 3 1/2 % seit 1. November 1975

### Ablauf der Rückzugsfrist der 20-Fr.-Noten, Typ Pestalozzi

Die Schweizerische Nationalbank teilt mit:

Die erstmals am 15. Juli 1930 ausgegebene Zwanzigfrankennote mit dem Bildnis Heinrich Pestalozzi auf der Vorderseite wurde auf den 1. April 1956 aus dem Zahlungsverkehr zurückgerufen. Laut Gesetz ist die Nationalbank verpflichtet, zurückgerufene Noten während zwanzig Jahren zum Nennwert umzutauschen. Die Rückzugsfrist läuft Ende März 1976 ab. Der Gegenwert der bis zu diesem Zeitpunkt nicht zum Umtausch vorgewiesenen Noten fällt an den Schweizerischen Fonds für Hilfe bei nicht versicherbaren Elementarschäden.

Heute sind nicht mehr ganz sieben Millionen Franken in Pestalozznoten ausstehend. Wer noch solche Noten besitzt, wird eingeladen, sie bis zum 31. März 1976 bei den Sitzen, Zweiganstalten und Agenturen der Schweizerischen Nationalbank umzutauschen. Nach diesem Datum können keine Tauschbegehren mehr berücksichtigt werden.

### Billets de 20 francs type Pestalozzi

#### Expiration du délai d'échange

La Banque nationale suisse communique:

Le billet de 20 francs portant au recto l'effigie de Pestalozzi a été mis en circulation le 15 juillet 1930. Il a été rappelé le 1<sup>er</sup> avril 1956. Aux termes de la loi, la Banque nationale suisse est tenue d'échanger à leur valeur nominale les billets rappelés et ce, pendant 20 ans. Le délai d'échange expire à la fin du mois de mars 1976. Passé cette date, la contre-valeur des billets qui n'auront pas été échangés sera versée au Fonds suisse de secours pour dommages non assurables causés par des forces naturelles.

Les billets de 20 francs type Pestalozzi non échangés représentent actuellement un montant d'environ 7 millions de francs. Les détenteurs de ces billets sont invités à les échanger auprès des sièges, succursales et agences de la Banque nationale suisse jusqu'au 31 mars 1976. Après cette date, aucun échange ne pourra être pris en considération.

## Banque nationale suisse — Situation au 31 octobre 1975

Veränderungen seit dem letzten Ausweis  
Changements depuis la dernière situation

Franken / Francs
—
+ 12 759 380.62
—
+ 103 597 329.90
+ 140 000 000.—
+ 378 297 872.60
—
+ 53 954 736.96
—
+ 4 380 501.35

## Actif

Encaisse or	
Devises	
Bons du Trésor étrangers en fr. s.	
Portefeuille effets sur la Suisse	
– Effets de change	
– Bons du Trésor de la Confédération	
Avances sur nantissement	
Titres	
– pouvant servir de couverture	
– autres	
Correspondants en Suisse	
Reconnaissance de dette de la Confédération selon l'arrêté fédéral du 15 décembre 1971	
Autres postes de l'actif	
<b>Total</b>	

## Passif

Fonds propres	
Billets en circulation	
Engagements à vue	
– Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	
– autres engagements à vue	
Avoirs minimaux des banques sur:	
– les engagements en Suisse	
– les engagements envers l'étranger	
Engagements à terme	
– Rescriptions de stérilisation	
– Comptes spéciaux <sup>1)</sup>	
Autres postes du passif	
<b>Total</b>	

<sup>1)</sup> Dépassement du taux d'accroissement des crédits

Taux officiel d'escompte 3 % depuis le 29 octobre 1975  
Taux officiel pour avance 4 % depuis le 29 octobre 1975

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires  
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages 3 1/4 % depuis le 1<sup>er</sup> novembre 1975  
b) pour autres stocks obligatoires 3 1/2 % depuis le 1<sup>er</sup> novembre 1975

### Postüberweisungsdienst mit dem Ausland Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse am 1. November 1975  
Cours de conversion sans engagement, dès le 1<sup>er</sup> novembre 1975

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 67.35
Belgien/Luxemburg	100 Fr. belg.	= Fr. 6.88
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 44.70
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 103.80
Finnland/Finlande	100 Neue Mark	= Fr. 69.50
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 61.—
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 5.52
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. —.3960
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. 0.89
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 66.35
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 100.90
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 48.65
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 14.65
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 61.20

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern — Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

## Kunsteisbahngenosenschaft Kandersteg

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Genossenschafter

auf Mittwoch, den 12. November 1975, 20.15 Uhr, im Hotel Des Alpes in Kandersteg.

#### Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 25. November 1974.
2. Jahresbericht.
3. Jahresrechnung vom 1. Juli 1974 bis 30. Juni 1975 sowie Bilanz per 30. Juni 1975.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahlen: 9 Mitglieder des Verwaltungsrates, z.T. Wiederwahl, z.T. Neuwahl.
6. Spielfeld-Bandenerneuerung: Orientierung und Kompetenzerteilung an den Verwaltungsrat.
7. Verschiedenes.

Die Betriebsrechnung mit Bilanz, versehen mit dem Bericht der Kontrollstelle, liegen vom 5. November 1975 hinweg auf dem Büro Kandersteg der Ersparnkasse Aeschi zur Einsichtnahme der Genossenschafter auf.

Der Verwaltungsrat

## Skilift AG Heimenschwand

### Einladung zur 6. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 21. November 1975, 20.15 Uhr, Restaurant Bären, Heimenschwand.

#### Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Wahl der Stimmzähler und des Protokollführers.
3. Genehmigung des Protokolls der 5. Generalversammlung.
4. a) Wahl der Verwaltung;  
b) Wahl der Kontrollstelle für 1975/76.
5. Abnahme des Geschäftsberichtes.
6. Abnahme der Jahresrechnung.
7. Entlastung der Verwaltung.
8. Verschiedenes.

Stimm ausweise für die Generalversammlung werden nur gegen Vorweisung des Aktionärsausweises vor der Versammlung abgegeben.

## Sessel- und Skilift Schwarzseebad—Schwyberg AG Plaffeien

#### Einladung

Wir freuen uns, alle Aktionäre zur

### Gründungsversammlung

der Sessel- und Skilift Schwarzseebad-Schwyberg AG, welche am 15. November 1975, um 15 Uhr, im Hotel Bad, in Schwarzsee, stattfindet, einzuladen.

#### Traktanden:

1. Wahl des Tagespräsidenten, des Tagesaktuars und der Stimmzähler.
2. Feststellung der formgerechten Einberufung, der Präsenz und der Beschlussfähigkeit der Versammlung.
3. Feststellung der Zeichnungen und der Einzahlung des Grundkapitals.
4. Genehmigung der Sacheinlage- und Sachübernahmeverträge.
5. Genehmigung der Statuten.
6. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
7. Feststellung der erfolgten Gesellschaftsgründung.
8. Verschiedenes.

Die Stimmrechtskarten werden ab 14 Uhr beim Saaleingang abgegeben. Gleichzeitig werden schriftliche Vollmachten entgegengenommen.

Das Initiativkomitee

## Sociétés Immobilières Glandin A, B et C SA, Gland

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblées générales ordinaires

le 2 décembre 1975, 15 h., dans les bureaux de M. Emile Gubler, rue Bonivard 6, à Genève.

Pour pouvoir prendre part à ces assemblées, Messieurs les actionnaires voudront bien soit déposer leurs actions, soit présenter un certificat bancaire de blocage.

Genève, le 4 novembre 1975

Le conseil d'administration

## Gesellschaft des Stadttheaters in Basel

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Anteilscheininhaber

auf Dienstag, den 25. November 1975, 18 Uhr, im Restaurant Kunsthalle, 1. Stock, Basel.

#### Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 10. Dezember 1974.
2. Jahresrechnung pro 1974/75.
3. Jahresrechnung per 30. Juni 1975 und Bericht der Rechnungsrevisoren.
4. Décharge-Erteilung an die Kommission.
5. Wahlen.
6. Beschluss der Liquidation der Gesellschaft.
7. Varia.

Gemäss § 16 der Statuten kann die Liquidation der Gesellschaft nur in einer Generalversammlung beschlossen werden, in welcher wenigstens ein Viertel des Gesellschaftskapitals vertreten ist. Sollte die erste Generalversammlung nicht beschlussfähig sein, so wird hierdurch eine zweite Generalversammlung einberufen, welche gemäss § 10 der Statuten (einfaches Stimmenmehr) beschliesst.

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Anteilscheininhaber

auf Donnerstag, den 4. Dezember 1975, 18 Uhr, im Restaurant Kunsthalle, 1. Stock, Basel.

Einziges Traktandum: Liquidation der Gesellschaft.

Zutrittskarten sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 22. November 1975, 16 Uhr, bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Basel zu beziehen. Allfällige Anträge sind schriftlich beim Präsidenten acht Tage vor der Generalversammlung einzureichen (§ 11 der Statuten).

Der Jahresbericht und die Jahresrechnung liegen ab 10. November 1975 bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Basel zur Einsichtnahme auf. Diese erteilt auch Auskunft nach dem 25. November 1975, ob die zweite Generalversammlung stattfindet.

Basel, den 3. November 1975

Für die Kommission der Gesellschaft des Stadttheaters in Basel  
Der Präsident: Dr. Peter Lotz

## Rhône-Moteurs SA, Evionnaz

Les actionnaires de Rhône-Moteurs SA sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le vendredi 14 novembre 1975, à 18 h., au restaurant du Chablais à Monthey.

#### Ordre du jour:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Comptes de l'exercice 1974-1975.
4. Rapport de l'organe de contrôle.
5. Approbation des comptes; décharge aux organes responsables.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits ainsi que le rapport de l'organe de contrôle sont à la disposition des actionnaires dès le 4 novembre 1975.

Le conseil d'administration

## SI de la Source des Bains de Saxon SA

#### Convocation

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le 17 novembre 1975, à 17 h., dans les bureaux de la société Sepro SA, à Saxon, avec l'ordre du jour suivant:

1. Contrôle des présences.
2. Procès-verbal de la dernière assemblée générale des actionnaires.
3. Rapport du conseil d'administration.
4. Comptes; rapport de l'organe de contrôle; décharge aux organes responsables.
5. Divers.

Les actions ou récépissés bancaires doivent être présentés avant l'ouverture de l'assemblée générale. Les comptes et le rapport de l'organe de contrôle, sont à disposition des actionnaires, au bureau de Sepro SA, place de la Gare à Saxon, dès le 5 novembre 1975.

Le conseil d'administration

## SI Vue du Lac Glion/Montreux SA, Montreux

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le vendredi 14 novembre 1975, à 17 h., dans les locaux du Café de la Comète à Pully, avec l'ordre du jour ci-après:

1. Rapport spécial de l'office de contrôle.
2. Rectification des derniers bilans adoptés.
3. Situation actuelle.
4. Rapport du conseil.
5. Décision sur propositions du conseil.

Les actionnaires peuvent obtenir les cartes d'admission auprès de la Société fiduciaire Fidusa à Vevey contre présentation des titres ou d'un certificat de blocage.

Le conseil d'administration

## Moulin agricole SA, Romont

#### Convocation

Les actionnaires de la société sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le vendredi 14 novembre 1975, à 20 h. 30, à l'Hotel de la Gare-Terminus, à Romont.

#### Tractanda:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Bilan et comptes de profits et pertes au 30 juin 1975.
4. Rapport des vérificateurs.
5. Discussion et votation sur la conclusion de ces rapports.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Le bilan et les comptes sont à la disposition des actionnaires dès le 5 novembre 1975. Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées au siège de la société sur présentation des actions jusqu'au 14 novembre 1975, à 18 h. Les actionnaires qui ont des propositions à formuler sont priés de les adresser par écrit au siège de la société 48 h. avant l'assemblée.

Le conseil d'administration

### Enttäuschte Kunden – das muss nicht sein

Lassen Sie Ihre Gebrauchsanleitungen von nicht produktblinden Texten überarbeiten, übersetzen oder erarbeiten.

Inturas Werbe AG  
Flüelstrasse 47  
8047 Zürich  
Telefon (01) 54 28 28

#### Gesucht

**Treuhand- bzw. Buchhaltungsbüro**  
wenn möglich mit intellektuellem Personalbestand.

Offerten unter Chiffre O 03 896 503 an Publicitas, 4001 Basel.

## Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Herr und Frau

### Znoj-Ganglberger Heinrich

geboren 1929, österreichischer Staatsangehöriger, gew. dipl. Bauingenieur SIA, Seeblick, 3806 Bönigen, mit Zweigbüro in 3527 Heimberg;

### Znoj-Ganglberger Leopoldine

geboren 1930, Hausfrau, Seeblick, Bönigen;

beide verstorben in Spanien am 10. Oktober 1975.

Eingabefrist bis und mit 10. Dezember 1975:

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim Regierungstatthalteramt Interlaken.
- b) Für Guthaben der Erblasser beim Notariatsbüro Dr. Walter Bettler und Peter Bettler, 3800 Interlaken.

Massaverwalter: Herr Heinz Schmutz, Bankprokurist, Postgässli 28, 3604 Thun.

Die Beauftragten:  
Dr. Walter Bettler und Peter Bettler, Notare Interlaken



**H. Homberger**  
Spitalgasse 4, Tel. 052 / 22 65 02  
8401 Winterthur, im Zentrum

### INKASSO

im In- und Ausland führen wir speditiv und zuverlässig durch  
30 Jahre Erfahrung.  
Lauper AG  
Gotthardstrasse 29, 8800 Thalwil  
Telefon 01 / 720 16 64

Zu vermieten zirka 140 m<sup>2</sup>

**Büroraum**  
im Zentrum von Zürich

Tel. 01/33 44 88



**Magnetknoten- und Klein-Computer der mittleren Datentechnik**  
Rebuna Suter AG  
Uetlibergstrasse 350  
8045 Zürich Tel. 01-33 66 36/37

#### Zu verkaufen

wegen Anschaffung eines Grosscomputers, absolut neuwertige

**Magnetknoten-Buchungsmaschine RUF-Praetor 8032-2**

programmiert für Finanz-, Debitoren-, Kreditoren-Buchhaltung, Saldobilanz, Rechnungsausgang, Etikettenbeschriftung, Bordereaux. In Betrieb seit 1. Januar 1975 1 Woche pro Monat. Preis: Fr. 42 000.- (Neupreis: Fr. 67 000.-).

Intergraphia GmbH, Meilen,  
Tel. 01 / 923 31 20

#### Büro zu mieten

à Cheseaux  
6 pièces, modernes, 155 m<sup>2</sup>.  
Bâtiment moderne.  
Bail de relativement courte durée.

Ecrire sous chiffre PE 902627 à Publicitas, 1002 Lausanne.

#### Terrain industriel

à vendre près de Lausanne  
en bloc ou parcelles de 2000 m<sup>2</sup>.

Pour information écrire sous chiffre PR 308631 à Publicitas, 1002 Lausanne.

### 140 Dokumenten-Mappen günstig abzugeben.

Anfragen unter Chiffre A 70519 an Publicitas, Bern.

## Büropapiere rasch und preiswert

Sofort ab Lager sind lieferbar:  
Schreib-, Schreibmaschinen-, Offset- und Umdruck-, Xerographie-, Durchschlag- und Vervielfältigungspapiere. Additions- und Telexrollen sowie selbstklebende Etiketten

### WERNER KUPFERSCHMID & CO

Ihr Partner für Büropapiere  
4002 Basel 061/347676  
8048 Zürich 01/626800  
1000 Lausanne 021/347723



## Kupferschmid

Service international et local pour le transport, dédouanement ou stockage de valeurs ou objets d'art par des spécialistes

### MAT SECURITAS EXPRESS SA

4002 Basel Peter-Merlan-Str. 50 Tel. 061 22 43 80  
8058 Zürich-Flughafen Postfach 270 Tel. 01 6131727  
1211 Genève 47, route des Acacias Tel. 022 43 04 85

Gut fundierte Handelsfirma im bernischen Seeland sucht

### Chefbuchhalter

nicht unter 35 Jahren alt, mit Erfahrung auch im Personalwesen. Beherrschung der deutschen und französischen Sprache Bedingung.

Interessante Dauerposition. Diskretion zugesichert.

Offerten mit Zeugniskopien und Photo unter Chiffre D 920439 an Publicitas, Neuengasse 48, 2501 Biel.

## NOVA

**BÜROMÖBEL** seit Jahren eine bewährte Stahlkonstruktion



ab Fr. 530.— ab Werk  
ab Lager lieferbar

vielseitige  
Registrier-  
möglichkeiten

Vertretungen in Basel, Bern, Genf, Hauterive NE, Lausanne, Luzern, Martigny, Winterthur, Zürich

**NOVEX AG** Torgasse 2, 8024 Zürich  
Telefon (01) 34 77 18